

SEFYLLFA IECHYD CYHYRYSGERBYDOL 2024

Arthritis a chyflyrau cyhyrysgerbydol
eraill mewn niferoedd



**DATA
VERSUS
ARTHRITIS**

CYNNWYS

Cyflwyniad a Dulliau	3
Beth yw arthritis?	4
01 Iechyd y boblogaeth	5
Faint o bobl sydd ag arthritis?	6
Beth yw cyflyrau cyhyrysgerbydol?	9
Faint o bobl sydd â chyflyrau cyhyrysgerbydol?	10
Anghydraddoldebau iechyd	11
02 Yr Unigolyn	16
Effaith arthritis a chyflyrau cyhyrysgerbydol	17
Arthritis, cyflyrau cyhyrysgerbydol a chyflyrau hirdymor lluosog	20
Arthritis, cyflyrau cyhyrysgerbydol, ac iechyd ehangach	22
03 Darpariaeth	25
Mynediad at ofal	26
04 Effaith ar y gymdeithas	28
Yr effaith ar ofal iechyd, gwasanaethau cymdeithasol, a'r economi	29

05 Cyflyrau lle mai arthritis yw'r prif symptom	31
Osteoarthritis	32
Gowt	34
Arthritis Gwyngol	36
Arthritis Soriatig	38
Spondyloarthritis Echelinol	40
Arthritis Idiopathig leuenctid (JIA)	42
06 Cyflyrau lle mae arthritis yn un symptom ymhliith llawer	44
Lwpws	45
07 Cyflyrau Cyhyrysgerbydol eraill	47
Poen cronig	48
Poen cefn	51
Fibromyalgia	53
Osteoporosis a thoriadau esgyrn brau	55
Rhestr termau	56
Cyfeiriadau	57

CYFLWYNIAID A DULLIAU

Beth yw Cyflwr Iechyd Cyhyrysgerbydol?

Mae Cyflwr Iechyd Cyhyrysgerbydol yn gasgliad o'r ystadegau mwyaf diweddar ar gyfer y DU gyfan ynghylch arthritis a chyflyrau cyhyrysgerbydol (MSK) eraill. Mae hyn yn cynnwys faint o bobl sydd â'r cyflyrau hyn, y nifer sydd mewn perygl o ddatblygu'r cyflyrau hyn, effaith y rhain ar unigolyn, ar ysystem iechyd ac ar y gymdeithas, ac anghydraddoldebau sydd i'w gweld o fewn yr holl bynciau uchod.

Ar gyfer pwys mae'r adnodd hwn?

Mae'n adnodd ar gyfer gweithwyr gofal iechyd proffesiynol, llunwyr polisi, arweinwyr iechyd cyhoeddus, ymchwilwyr, pobl â'r cyflyrau hyn, ac unrhyw un sydd â diddordeb mewn iechyd MSK. Rydym yn credu gyda'r wybodaeth orau y gallwch chi adeiladu ymwybyddiaeth, gwneud penderfyniadau mwy gwybodus, teimlo'n fwy hyderus ac, yn y pen draw, helpu mwy o bobl sydd â chyflyrau MSK, megis arthritis.

Ynglŷn â Versus Arthritis

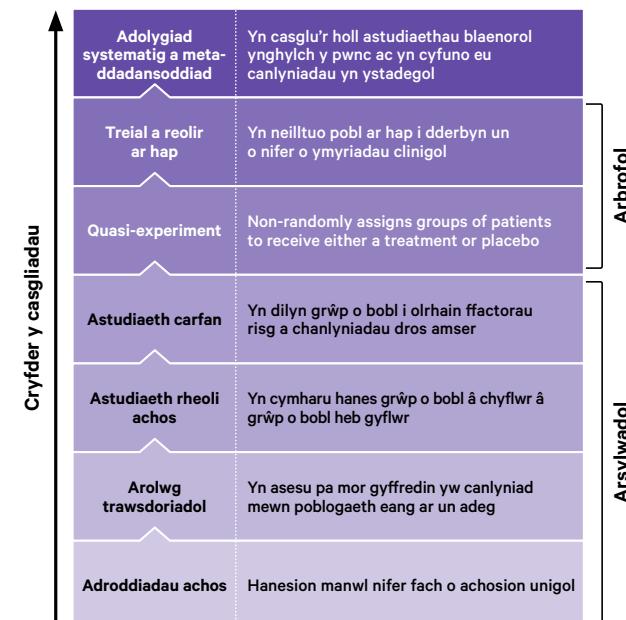
Mae gan dros 10 miliwn o bobl yn y DU arthritis¹. Dyna un o bob chwech o bobl yn byw gyda'r boen, blinder, diffyg symudedd a deheurwydd y gall ei achosi. Mae'r effaith yn enfawr gan y gall y cyflyrau hyn ymyrryd â bywyd bob dydd – gan effeithio ar y gallu i weithio, gofalu am deulu, symud heb boen a byw'n annibynnol. Er hynny, mae arthritis yn aml yn cael ei ddiystyru fel rhan anochel o heneiddio neu ei ddiystyru fel 'dim ond bach o arthritis ydyw'. Nid ydym yn meddwl bod hyn yn iawn. Mae Versus Arthritis yma i newid hynny.

Darganfyddwch fwy am Versus Arthritis yma.

Dulliau

Mae data, gwybodaeth a mewnwlediadau am gyflyrau MSK fel arthritis ar gael o nifer o ffynonellau. Yma yn Versus Arthritis, rydym yn barnu'r holl dystiolaeth ar sail teilyngdod unigol ac mae 'tystiolaeth dda' yn dystiolaeth sy'n cyfleu anghenion, profiadau a safbwytiau pobl sydd ag arthritis a chyflyrau cyhyrysgerbydol yn gywir. Gall gwahanol fathau o dystiolaeth helpu i ateb gwahanol fathau o gwestiynau. Yr hyn sy'n allweddol yw dewis dystiolaeth yn seiliedig ar y cwestiwn a'r hyn sydd fwyaf perthnasol a defnyddiol i'w ateb. Mae Ffigur 1 yn dangos hierarchaeth dystiolaeth. Mae'n bwysig nodi, er bod gan fframweithiau o'r fath eu rhinweddau mewn cyd-destunau penodol, nid ydynt heb eu cyfyngiadau oherwydd gallai rhoi safle ar dystiolaeth yn y modd hwn ffafrio rhai ffynonellau dystiolaeth yn anuniongyrchol dros eraill.

Daw'r dystiolaeth yn yr adroddiad hwn yn bennaf o astudiaethau meintiol a thystiolaeth o'r byd go iawn. Fodd bynnag, mae hefyd yn cynnwys dystiolaeth a gynhyrchwyd o ddulliau methodolegol eraill, ac efallai nad yw rhai ohonynt yn uchel eu statws mewn hierarchaethau o'r fath. Mae'r dystiolaeth fath hon, sy'n tynnu ar brofiad byw o gyflyrau MSK fel arthritis, yn ychwanegu dyfnder a chydestun cynyddol at rai o'r ystadegau a gyflwynir gennym yn yr adroddiad hwn.



Ffigur 1. Hierarch Tystiolaeth²

BETH YW ARTHRITIS?

Mae arthritis yn cyfeirio at gymalau poenus, anystwyth neu gyfyngedig. Mae'r symptomau hyn yn gyffredin mewn cyflyrau sy'n achosi niwed neu lid ar y cymalau. Mae'r rhain yn cynnwys osteoarthritis (OA), cyflyrau arthritis llidiol awtoimiwn gan gynnwys spondyloarthritis echelinol, arthritis gwynegol, arthritis grisial (fel gowt), neu fel symptom o glefydau meinwe gyswilt llidiol (fel lwpws).

Defnyddir arthritis hefyd fel term ymbarél ar gyfer ystod o gyflyrau lle mai arthritis yw eu prif symptom.

Mae'r rhan fwyaf o fathau o arthritis yn gyflyrau hirdymor. Y math mwyaf cyffredin yw osteoarthritis, lle nad yw'r corff yn gallu cynnal a thrwsio'r cymalau gan arwain at deneuo a difrodi cartilag, oherwydd cynnydd mewn oedran neu anaf i gymal. Mae osteoarthritis yn effeithio'n bennaf ar oedolion hŷn ac mae'n anghyffredin ymhlieth pobl o dan 45 oed. Yn aml, mae gan bobl ag arthritis sawl cyflwr hirdymor.

Mathau llai cyffredin o arthritis yw cyflyrau awtoimiwn, fel arthritis gwynegol (RA), arthritis soriatig a spondyloarthritis echelinol. Yma mae'r system imiwnedd yn ymosod ac yn gwneud y cymalau'n llidus a'r meinweoedd cyfagos gan achosi chwyddo, poen, anystwythder a niwed i'r cymalau. Y dechreuad mwyaf cyffredin yw canol oed fel arfer, ond gall y rhain daro ar unrhyw oedran gan gynnwys Arthritis Idiopathig leuenctid (JIA) yn ystod plentyndod. Mae arthritis hefyd yn symptom cyffredin mewn cyflyrau hunanimiwn nodwediadol prin eraill, gan gynnwys lwpws, sarcoid a chlefyd Behcet.

Mae cyflyrau fel gowt yn fathau o arthritis grisial, lle mae pobl yn cael episodau arthritis difrifol ond hunangfyngol a achosir gan grisialau microsgopig yn cael eu dyddodi yn y cymalau ac o'u cwmpas.

Gan fod pobl yn aml yn cael mwy nag un math o arthritis ar yr un pryd (fel osteoarthritis ochr yn ochr â math o arthritis llidiol), ni ellir amcangyfrif maint y boblogaeth ag arthritis trwy adio niferoedd y gwahanol fathau mwyaf cyffredin at ei gilydd. Yr amcangyfrif gorau ar hyn o bryd yw bod gan rhwng 10 ac 11 miliwn o bobl yn y DU arthritis.¹⁸⁷



**MAE GAN DROS
10 MILIWN
O BOBL
YN Y DU
ARTHRITIS¹**

1/6



01

**IECHYD Y
BOBLOGAETH**

FAINT O BOBL SYDD AG ARTHRITIS?

Nid oes ffigur pendant ynghylch nifer y bobl sydd ag arthritis yn y DU.

Yn lle hynny, i greu amcangyfrifon o nifer y bobl sydd â phob un o'r mathau o arthritis, mae ymchwilwyr yn dibynnu ar ystod o ffynonellau data i amcangyfrif faint o bobl sydd â chyflwr penodol. Mae'r data hyn yn amrywio o ran sut y maent yn adnabod rhywun ag arthritis, a'u cwmpas ar draws poblogaeth y DU.

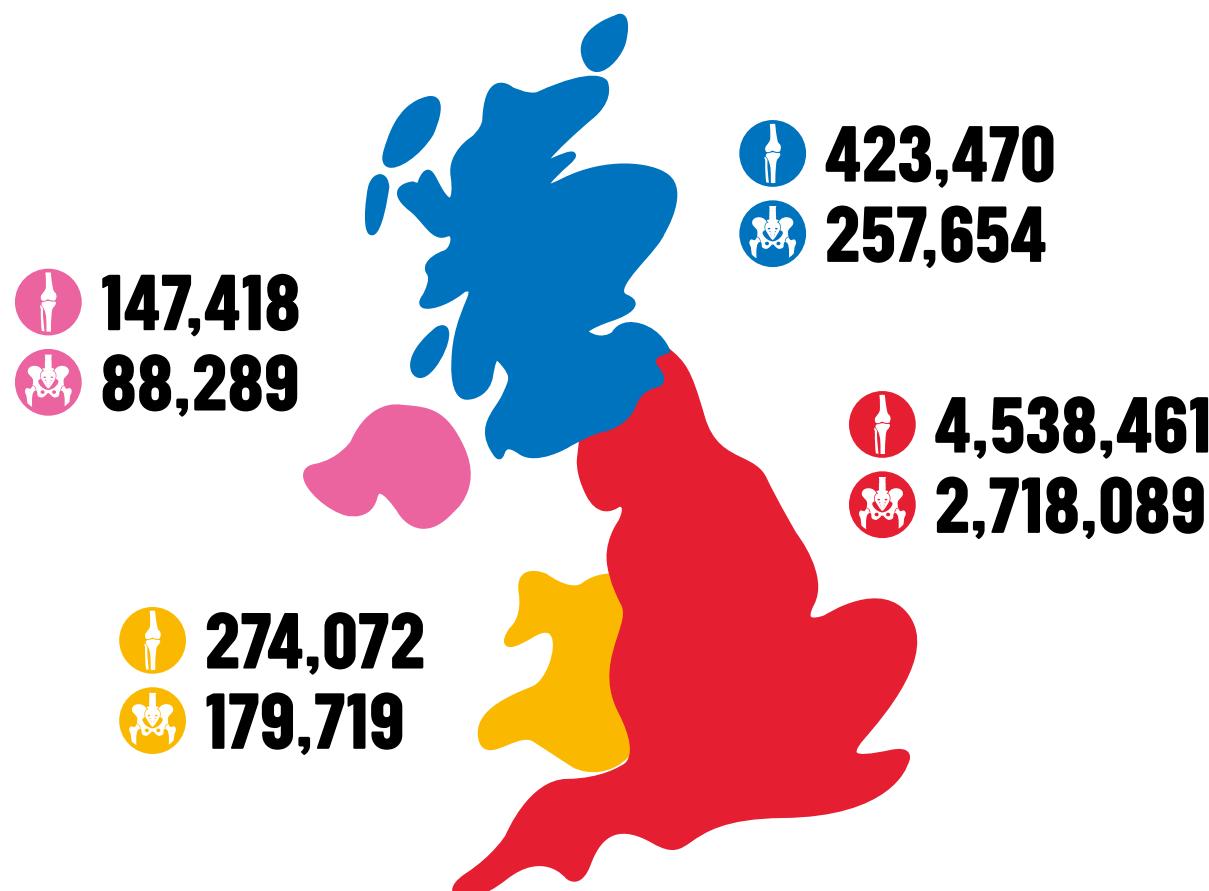
Wrth i ddata gyda gwahanol ffyrdd o nodi a oes gan rywun arthritis, neu well cwmpas o'r boblogaeth ddod ar gael, gall ymchwilwyr ddiweddu amcangyfrifon. Gall y cyffredinrwydd gwirioneddol sylfaenol hefyd newid dros amser gyda newidiadau yn nodweddion y boblogaeth, megis lefelau gordewdra, tlodi, a newidiadau yn y cymysgedd ethnig.

Mae'r amcangyfrifon cyffredinrwydd sydd gennym wedi'u seilio ar ddata o sampl o bobl, a ddefnyddir i roi amcangyfrif o'r gwir nifer yr achosion ym mhoblogaeth gyfan y DU. Wrth i'r samplau hyn wella yn eu cwmpas o'r boblogaeth, bydd yr amcangyfrifon yn dod yn fwy cywir.

Sut ydyn ni'n gwybod bod gan rywun arthritis?

Y cam cyntaf i amcangyfrif cyffredinrwydd cyflwr yw diffiniu pwys fydd yn cael eu cynnwys fel rhai 'sydd â'r cyflwr'. Mae sawl diffiniad y gellir eu defnyddio, yn dibynnu ar ble mae rhywun ar eu taith i gael diagnosis. Mae'r siwrnai arferol i ddiagnosis yn amrywio rhwng cyflyrau; er enghraift, gall diagnosis o osteoarthritis fod yn bosibl trwy adolygu symptomau a chynnwl archwiliad corfforol, tra bod gwneud diagnosis o JIA yn debygol o olygu bod angen cyfeirio at arbenigwr ac ymchwiliadau pellach.

Nifer y bobl sydd ag osteoarthritis y glun a'r pen-glin yn y DU³



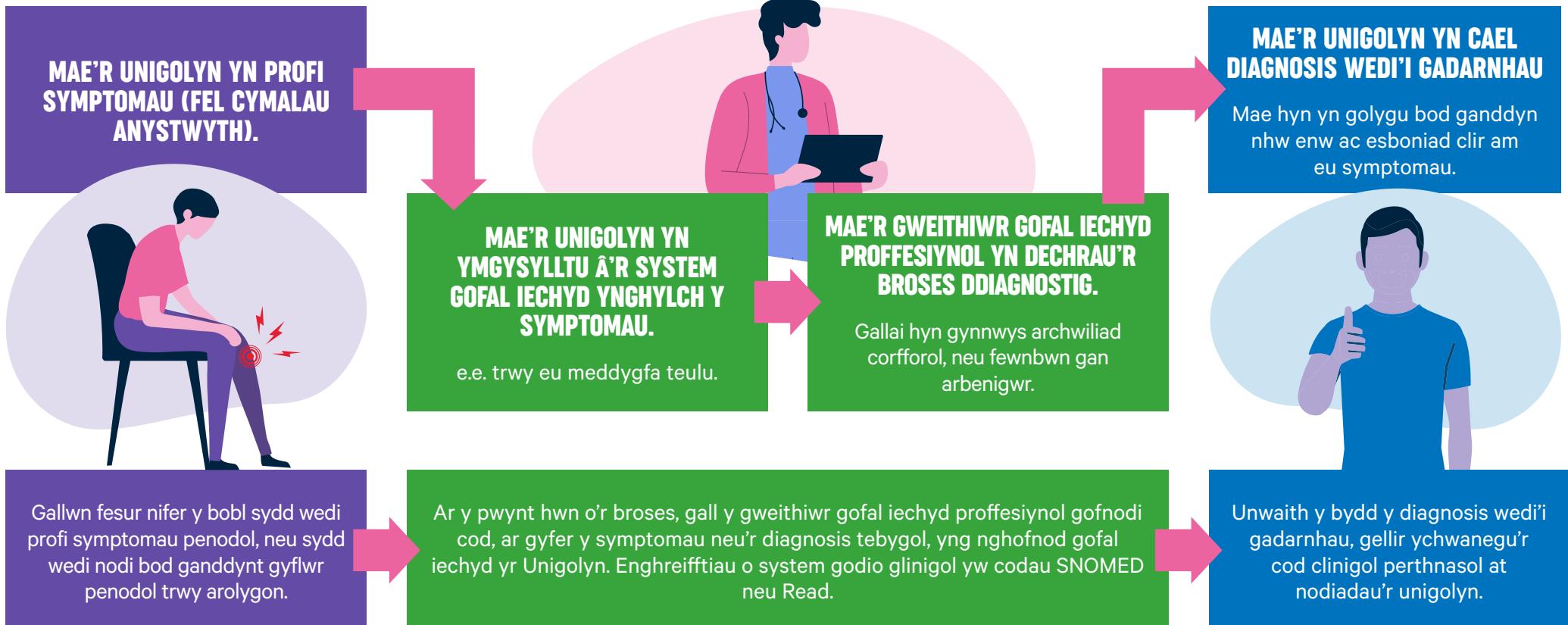
Nifer y bobl ag osteoarthritis y pen-glin



Nifer y bobl sydd ag osteoarthritis y glun

FAINT O BOBL SYDD AG ARTHRITIS?

Gellir mesur cyffredinrwydd cyflyrau cyhyrysgerbydol ar wahanol adegau ar daith rhywun i gael diagnosis



Yn gyffredinol, dim ond codau a gofnodwyd gan weithwyr gofal iechyd proffesiynol y mae'r cronfeydd data cenedlaethol dienw o ddata gofal iechyd a ddefnyddir at ddibenion ymchwil, nid data testun rhydd. Mae hyn yn golygu os nad oes cod wedi'i nodi, neu os defnyddir y cod anghywir (hyd yn oed os yw'r diagnosis yn cael ei gofnodi mewn nodiadau mewn rhan arall o gofnodion claf) ni fydd ymchwilwyr yn cofnodi hyn yn eu dadansoddiad. Mae hyn yn debygol o achosi tanamcangyfrif o wir cyffredinrwydd o'r cyflwr.

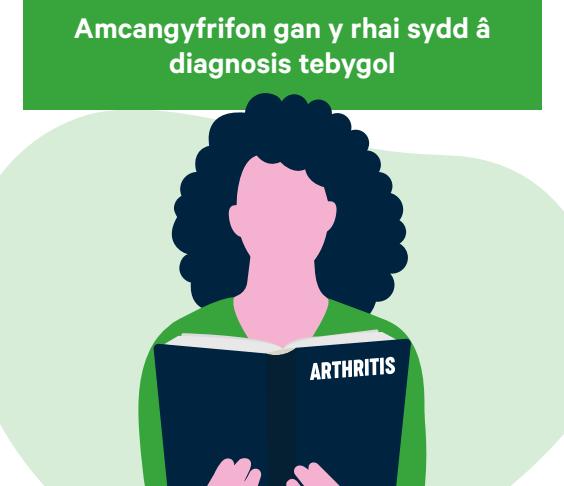
FAINT O BOBL SYDD AG ARTHRITIS?

Pa fesurau y mae ein data cyffredinrwydd yn eu defnyddio?



Mae **11 MILIWN** o bobl yn adrodd am boen gwaelod y cefn mewn unrhyw flwyddyn benodol.³

Mae rhwng **18.4 MILIWN**¹² a **28 MILIWN**¹¹⁸ o bobl yn adrodd am boen croniog.



Mae **10 MILIWN** o oedolion wedi cael diagnosis tebygol o osteoarthritis.¹

Mae gan **1.6 MILIWN** o oedolion ddiagnosis tebygol o gowt.⁷⁷

Mae gan **220,000** o oedolion ddiagnosis tebygol o spondyloarthritis echelinol.¹⁸⁵

Mae gan **190,000** o oedolion ddiagnosis tebygol o arthritis soriatig.⁴



Mae **450,000** o oedolion wedi cael diagnosis o arthritis gwynegol wedi'i gofnodi.⁸⁷

Mae **10,000** o blant wedi cofnodi diagnosis o arthritis idiopathig ieuencnid.¹⁰⁰

Mae **60,000** o oedolion wedi cael diagnosis o spondyloarthritis echelinol wedi'i gofnodi.⁸⁷

BETH YW CYFLYRAU CYHYRYSGERBYDOL?

Mae cyflyrau cyhyrysgerbydol (MSK) yn broblemau gyda'r cyhyrau, esgyrn, cymalau a meinweoedd cysylltiol cyfagos, gan arwain at gyfyngiadau dros dro neu gydol oes o ran gweithredu, a'r gallu i gymryd rhan mewn gweithgareddau bob dydd. Fe'u nodweddir fel arfer gan boen a chyfyngiadau o ran symudedd a deheurwydd, gan gynnwys cyflyrau fel cyflyrau arthritis, poen cefn a gwddf, a ffibromyalgia. Gall rhai cyflyrau cyhyrysgerbydol fel osteoporosis fod yn ddi-boen.



Rwy'n teimlo poen drwy'r amser ac mae hyn yn effeithio ar fy ngallu i wneud tasgau o ddydd i ddydd. Mae pob tasg dwi'n dewis ei gwneud yn effeithio ar un arall. Er enghraifft, os byddaf yn dewis coginio rhywbeth, mae golchi dillad yn dod yn fwy anodd.

Chris



Poblogaeth y DU, 2022

67,508,936

20,295,706

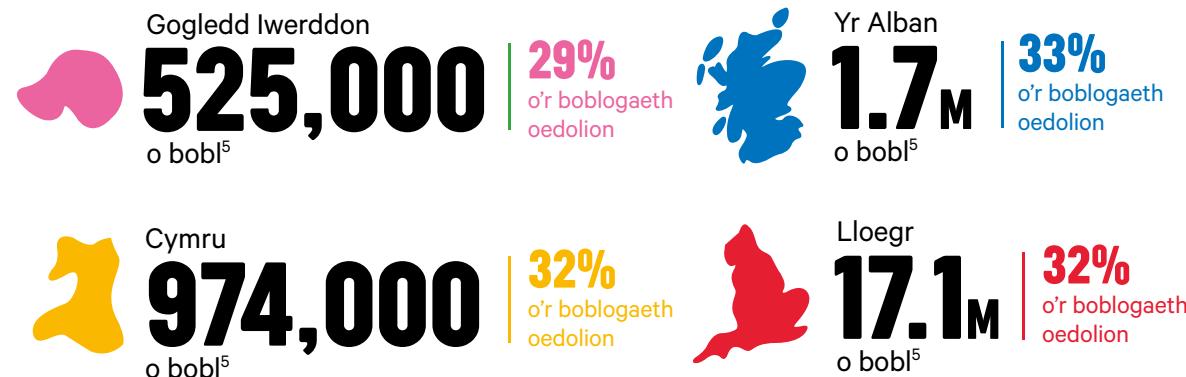
Nifer y bobl sy'n byw gyda chyflwr MSK yn y DU



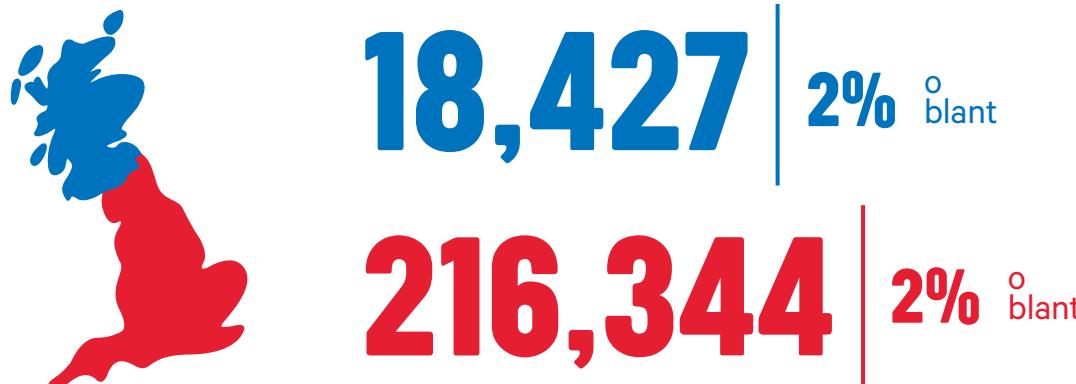
FAINT O BOBL SYDD Â CHYFLYRAU MSK?

Mae tua thraean o boblogaeth y DU, sef **DROS 20 MILIWN O BOBL** (20,295,706), yn byw gyda chyflwr MSK.⁵

Amcangyfrif nifer y bobl sydd â chyflwr MSK...



Plant a chyflyrau MSK hirdymor^{i,ii}



i Wedi'i ddiffinio fel cyflwr neu salwch sydd wedi para neu y disgwylir iddo bara blwyddyn neu fwy.

ii Nid oes data ar gael ar gyfer Gogledd Iwerddon a Chymru felly nid yw wedi'i gynnwys yn y ffeithlun.

ANGHYDRADDOLDEBAU IECHYD

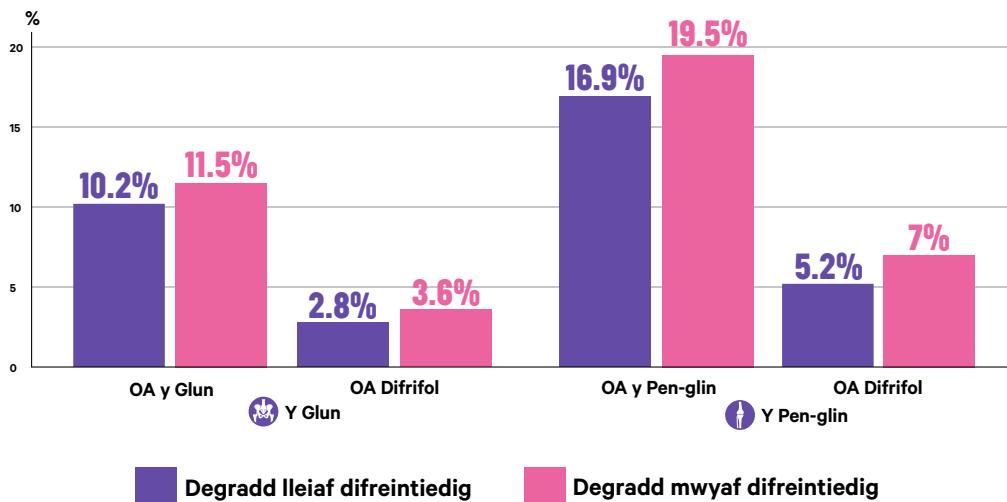
Mae anghydraddoldebau iechyd yn “wahaniaethau annheg y gellir eu hosgoi mewn iechyd ar draws y boblogaeth, a rhwng gwahanol grwpiau o fewn cymdeithas.”¹¹

Amddifadedd

Mae arthritis, cyflyrau MSK a phoen cronig yn fwy cyffredin mewn ardaloedd lle mae mwy o dldi.

Arthritis⁶

Cyffredinrwydd osteoarthritis (OA) mewn pobl 45 oed a hŷn

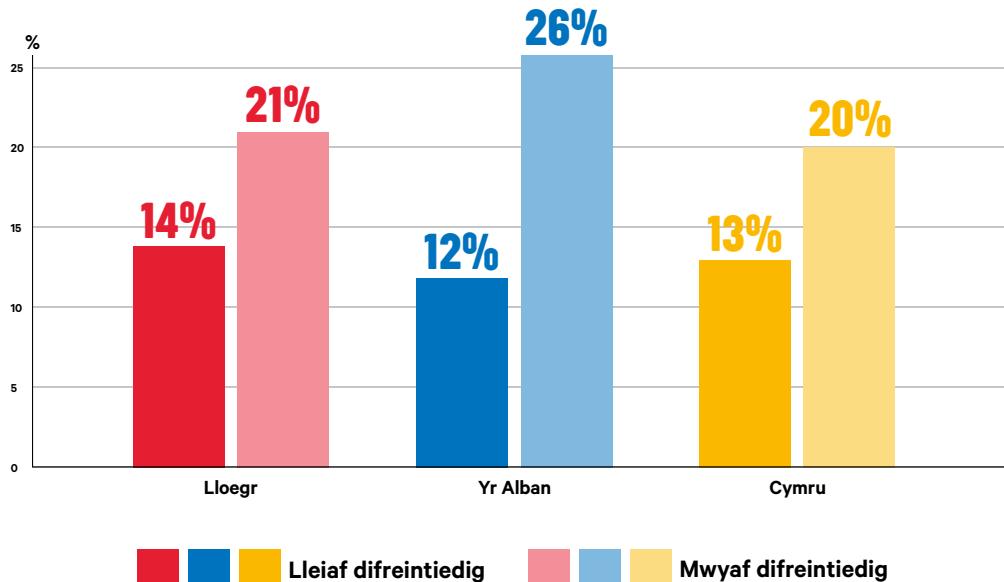


Mae cyffredinrwydd osteoarthritis y glun yn uwch ymhlih pobl sy'n byw yn y degfed ran fwyaf difreintiedig o gymdeithas na'r rhai sy'n byw yn y degfed lleiaf difreintiedig.⁶

Mae cyffredinrwydd osteoarthritis y pen-glin yn uwch ymhlih pobl sy'n byw yn y degfed ran fwyaf difreintiedig o gymdeithas na'r rhai sy'n byw yn y degfed lleiaf difreintiedig.⁶

Cyflyrau MSKⁱⁱⁱ

Canran sy'n adrodd am gyflwr MSK hirdymor^{7,8,10}



Mae pobl sy'n byw yn y pumed mwyaf difreintiedig o gymdeithas yn fwy tebygol o adrodd am arthritis neu gyflwr MSK hirdymoriv o gymharu â'r rhai sy'n byw yn y pumed lleiaf difreintiedig.

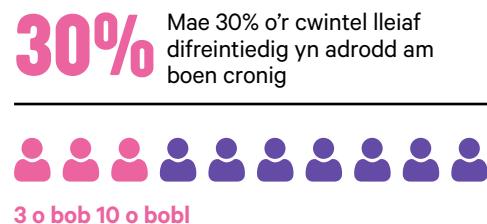
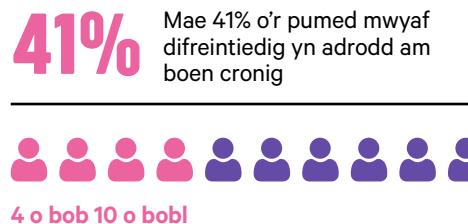
iii Wedi'i ddiffinio fel cyflwr neu salwch sydd wedi para neu y disgwylir iddo bara blwyddyn neu fwy.

iv Nid oes data ar gael ar gyfer Gogledd Iwerddon a Chymru felly nid yw wedi'i gynnwys yn y ffeithlun.

ANGHYDRADDOLDEBAU IECHYD

Poen cronig

Mae poen cronig yn gysylltiedig ag amddifadedd. Mae pedwar o bob deg o bobl (41%) sy'n byw yn y pumed mwyaf difreintiedig o gymdeithas yn Lloegr yn adrodd am boen cronig o gymharu â 3 o bob 10 (30%) yn y cwindtel lleiaf difreintiedig.¹²



Gorbwysau ac anweithgarwch corfforol

Arthritis

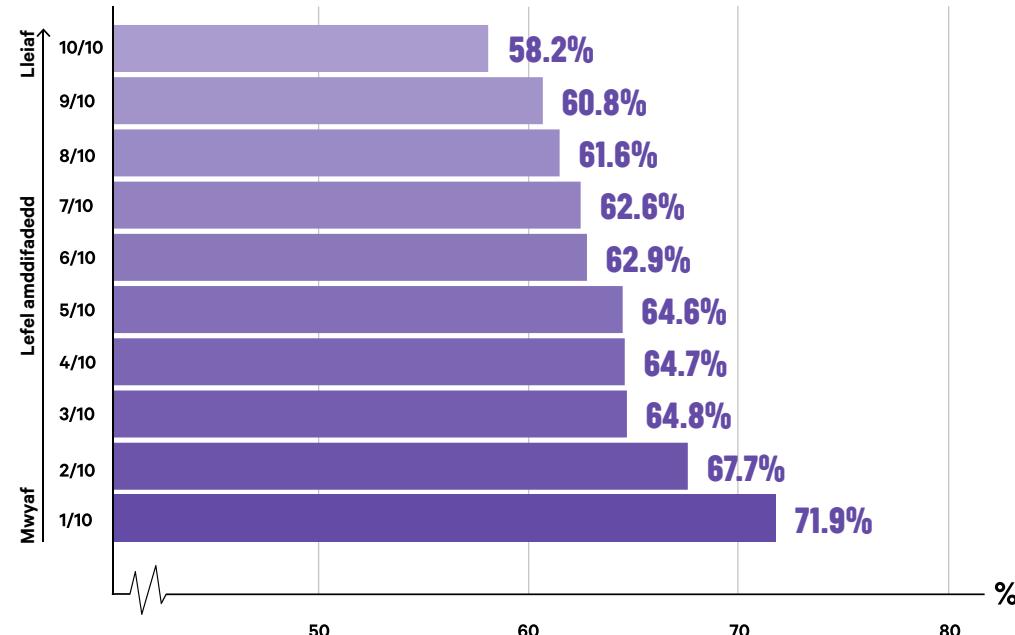
Mae'r risg o ddatblygu osteoarthritis yn cynyddu 1% am bob cynnydd o $1\text{kg}/\text{m}^2$ mewn BMI (Mynegai Mäs y Corff – amcangyfrif o fraster y corff yn seiliedig ar bwysau a thaldra)¹³. Mae'r risg o ddatblygu osteoarthritis yn cynyddu 3% am bob cynnydd o 5cm yng nghylchedd canol y bol.¹³

Mae pobl sy'n profi mwy o amddifadedd yn fwy tebygol o fod dros bwysau neu'n ordew na'r rhai sy'n profi llai o amddifadedd.¹⁴

Mae gan ardaloedd difreintiedig cyffredinrwydd uwch osteoarthritis. Mae cyffredinrwydd uwch o ordewdra yn yr ardaloedd hyn yn cyfrif am 50% o'r risg ychwanegol ar gyfer osteoarthritis y pen-glin.¹⁵

I ddysgu mwy am anghydraddoldebau iechyd a phoen cronig gallwch ddarllen ein hadroddiad, [Chronic Pain in England: Unseen, Unequal, Unfair](#)

Canran yr oedolion (18+) sy'n cael eu dosbarthu fel rhai sydd dros bwysau neu'n ordew



Mae'r risg o ddatblygu osteoarthritis yn cynyddu
**1% AM BOB
1KG/M²**
o gynnydd mewn BMI

Mae'r risg o ddatblygu osteoarthritis yn cynyddu
**3% AM
BOB 5CM**
o gynnydd yng nghylchedd canol y bol

ANGHYDRADDOLDEBAU IECHYD

Ethnigrwydd

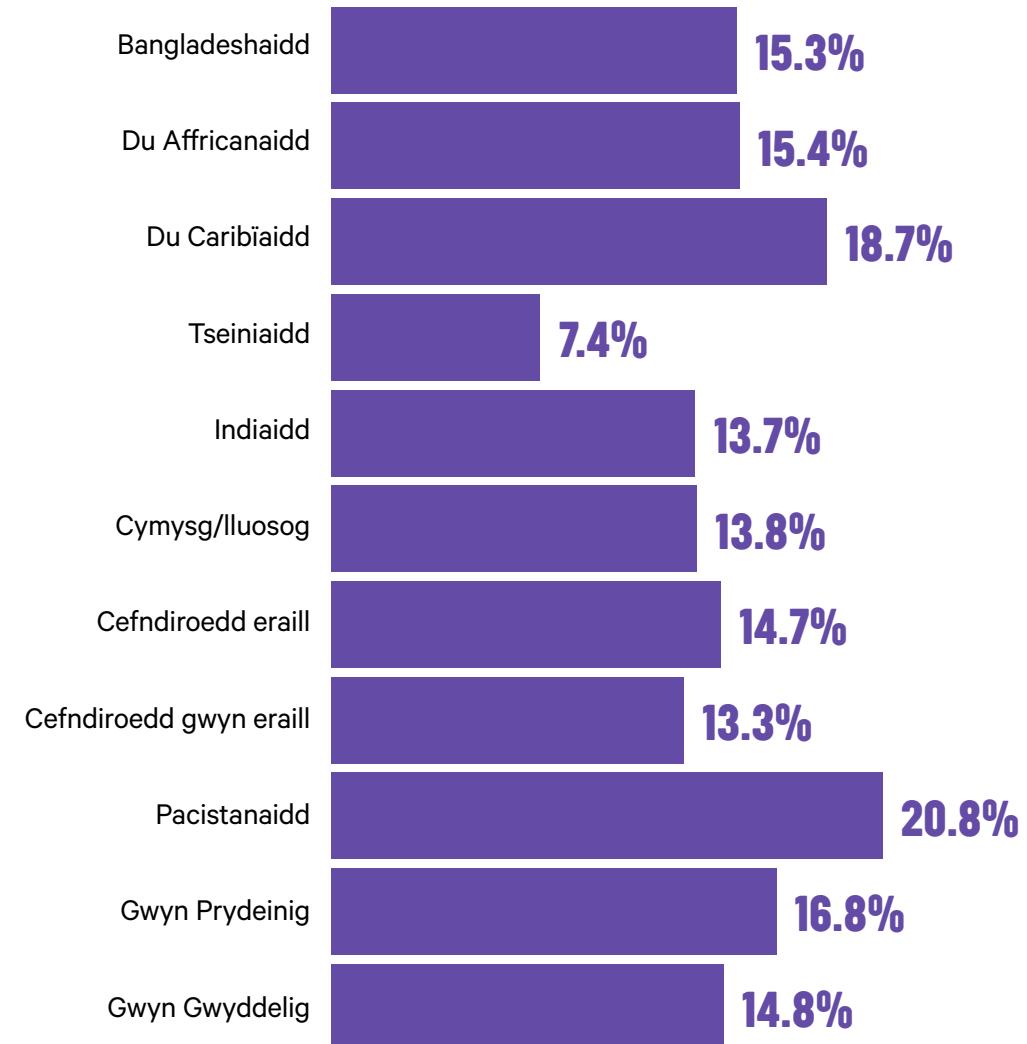
Mae cyflyrau MSK a phoen cronig yn effeithio'n anghyfartal ar rai grwpiau ethnig lleiafrifol

Yn Lloegr, grwpiau ethnig Pacistanaidd (20.8%), Du Caribëaidd (18.7%) a Gwyn Prydeinig (16.8%) sydd fwyaf tebygol o adrodd am gyflwr MSK parhaol.¹⁶

Mae adroddiad **The Musculoskeletal health: trends, risk factors and disparities in England** yn darparu data i ehangu ymwybyddiaeth o wahaniaethau mewn iechyd MSK ar lefel genedlaethol. I gael rhagor o wybodaeth am yr adroddiad hwn [cliciwch yma.](#)



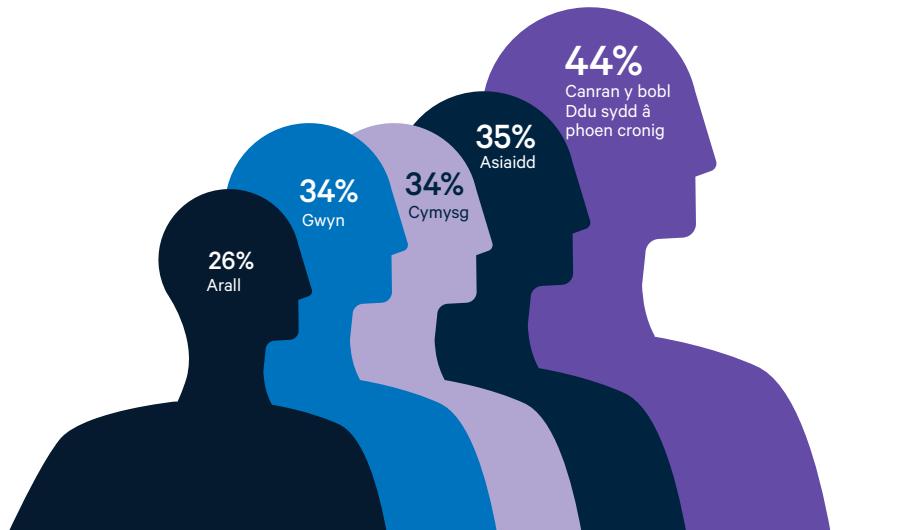
Nifer yr achosion o gyflyrau cyhyrysgerbydol hirdymor yn ôl ethnigrwydd, 2012 i 2018¹⁶



ANGHYDRADDOLDEBAU IECHYD

Poen cronig

Mae nifer yr achosion o boen cronig yn amrywio rhwng rhai grwpiau ethnig.¹²



Canfu un astudiaeth yn Lloegr fod gan 44% o bobl Ddu boen cronig, o gymharu â 34% o bobl wyn, 35% o bobl Asiaidd, 34% o bobl o ethnigrwydd cymysg a 26% o bobl o ethnigrwydd eraill.¹² Canfu astudiaeth arall yn Lloegr mai pobl o gefndiroedd ethnig Pacistanaidd a Bangladeshaidd sydd â'r cyfraddau uchaf o boen cronig o'r holl grwpiau ethnig.¹⁷

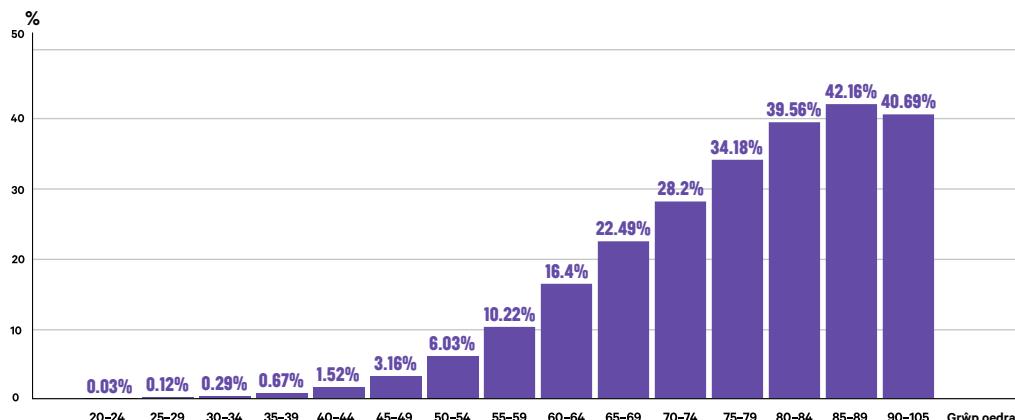
I ddysgu mwy am anghydraddoldebau iechyd a phoen cronig gallwch ddarllen ein hadroddiad, [Chronic Pain in England: Unseen, Unequal, Unfair](#)

Oedran

Arthritis

Mae cyffredinrwydd osteoarthritis yn cynyddu wrth i oedran gynyddu.

Nifer yr achosion o OA mewn unrhyw gymal ymhliith dynion a menywod (%)¹⁸



Mae'r rhan fwyaf o bobl rhwng 46 a 70 oed pan fyddant yn cael diagnosis o arthritis gwynegol.¹⁹

Cyflyrau MSK

Mae cyflyrau MSK yn effeithio ar bobl o bob oed ond yn dod yn fwy cyffredin wrth i bobl fynd yn hŷn.

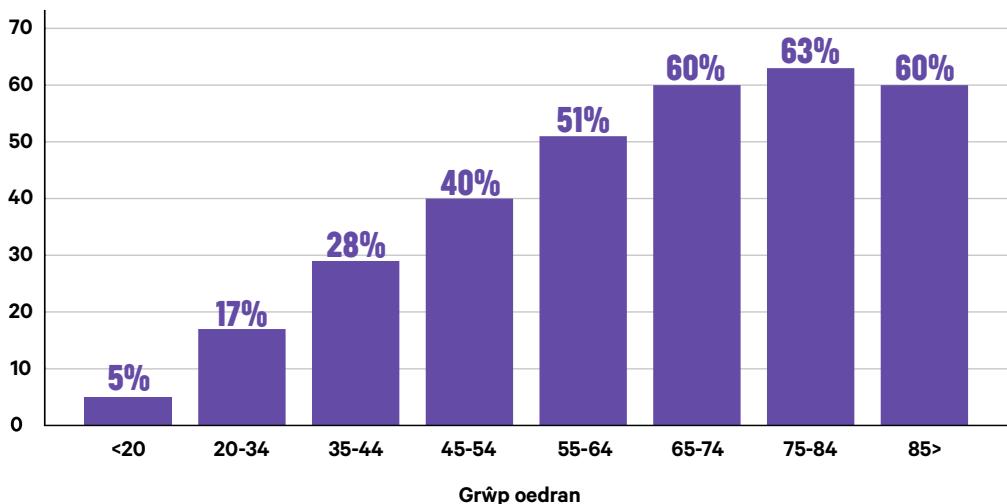
Mae **2.8 MILLIWN** o bobl dan 35 oed (11%) yn byw gyda chyflwr MSK.⁵

Mae **10.2 MILLIWN** o bobl 35-64 oed (40%) yn byw gyda chyflwr MSK.⁵

Mae **7.4 MILLIWN** o bobl 65 oed a throsodd (61%) yn byw gyda chyflwr MSK.⁵

ANGHYDRADDOLDEBAU IECHYD

Canran y bobl sydd â chyflwr MSK⁵



Gwahaniaethau rhwng Dynion a Menywod

Mae gan arthritis a chyflyrau MSK cyffredinrwydd gwahanol rhwng dynion a menywod.

Arthritis

Mae menywod
2-3x

yn fwy tebygol o ddatblygu arthritis gwynegol na dynion.²⁰



Mae spondyloarthritis echelinol neu spondyloarthritis echelinol radiograffeg yn cael ei diagnosio'n amlach ymhlieth dynion o gymharu â menywod (3:1).²¹



Mae gan spondyloarthritis echelinol nad yw'n radiograffig ddosbarthiad cyfartal rhwng dynion a menywod.²¹

Osteoarthritis yn y DU¹⁸



6M
Menywod



4M
Dynion

Cyflyrau MSK

11.6M

Menywod o bob oed

35%

Mae gan 35% gyflwr MSK⁵

8.7M

Dynion o bob oed

28%

Mae gan 28% gyflwr MSK⁵

Poen cronig

38%

o fenywod

30%

o ddynion

14%

o fenywod

9%

o ddynion¹²

Y ganran sydd â phoen cronig yn Lloegr.¹²

Y ganran sydd â phoen cronig sy'n cael effaith sylweddol.¹²

02
YR
UNIGOLYN

EFFAITH ARTHRITIS A CHYFLYRAU MSK

Ansawdd bywyd

Gellir mesur ansawdd bywyd gan ddefnyddio sgôr Ansawdd Bywyd hunan-gofnodedig, sgôr o 1=iechyd perffaith. Mae bodolaeth unrhyw gyflwr hirdymor yn gysylltiedig â gostyngiad mewn ansawdd bywyd, (sgôr Ansawdd Bywyd hunan-gofnodedig o 0.79), ond os yw arthritis neu boen cefn yn bresennol fel un o'r cyflyrau hirdymor mae'r gostyngiad yn fwy. (sgôr Ansawdd Bywyd hunan-gofnodedig o 0.71).²²

Mae cael arthritis neu gyflwr MSK arall yn un o'r cyfranwyr mwyaf at flynyddoedd o fyw ag anabledd (years lived with disability/YLDs).

Mae YLDs yn fesur sy'n cyfuno nifer yr achosion o glefyd â sgôr sy'n nodi i ba raddau mae'r clefyd hwnnw yn anablu.²³

Poen gwaelod y cefn yw prif achos YLD.⁵



21%

Mae 21% o YLDs yn y DU yn cael eu cyfrif gan gyflyrau MSK.⁵

Mae achosion YLDs yn y DU fel a ganlyn:⁵

- 1. Poen gwaelod y cefn**
2. Diabetes
3. Anhwyderau iselder
4. Anhwyderau cur pen
5. Cwympiadau
- 6. Poen gwddf**
7. Colli clyw sy'n gysylltiedig ag oedran
- 8. Osteoarthritis**
- 9. Cyflyrau MSK eraill**
10. Gynaecolegol

Mae poen gwaelod y cefn wrth wraidd

960,132 YLDs⁵



Mae poen gwddf wrth wraidd

370,075
YLDs⁵



Mae poen gwddf wrth wraidd

314,504
YLDs⁵



Mae arthritis gwynegol wrth wraidd

50,322
YLDs⁵



Mae poen gowt wrth wraidd

21,760
YLDs⁵

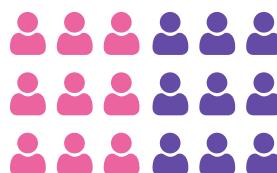
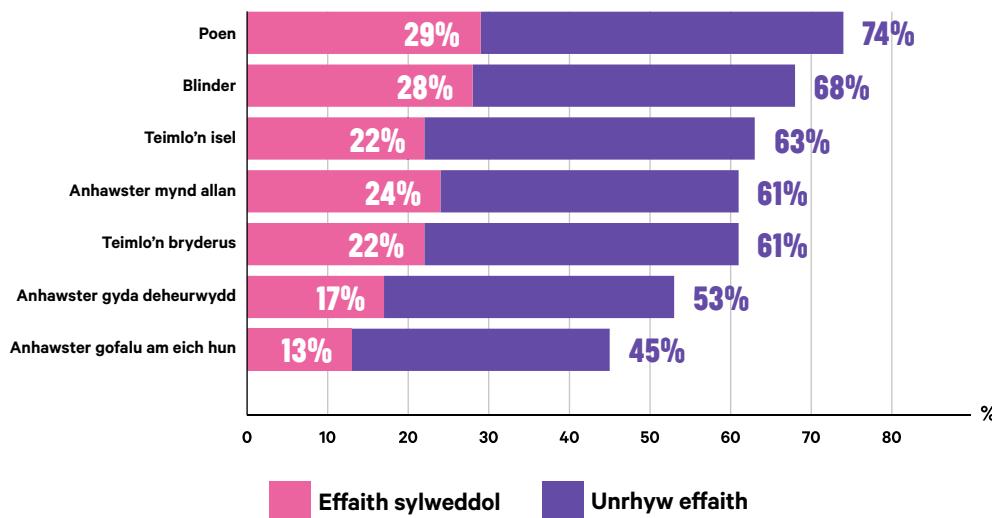


EFFAITH ARTHRITIS A CHYFLYRAU MSK

Effaith ar weithgareddau dyddiol

Cynhaliodd Versus Arthritis arolwg o bobl â chyflyrau MSK i ddeall y ffactorau sy'n effeithio ar eu bywydau.

FFactorau sy'n effeithio ar fywydau pobl â chyflyrau MSK²⁴



Dyweddodd
1/2
o ymatebwyr

na allant wneud unrhyw beth eu hunain i leihau effaith eu cyflwr ar eu bywydau.²⁴

Gwaith

Gall arthritis a chyflyrau MSK hefyd effeithio ar allu unigolyn i weithio.

Mae pobl ag arthritis **20% YN LLAI TEBYGOL** o fod mewn gwaith na rhywun heb arthritis.²⁵

Roedd arthritis yn gysylltiedig â mwy o siawns o golli swyddi yn ystod pandemig Covid-19. Pan ddadansododd ymchwilwyr ddata ynghylch pobl a oedd â swydd rhwng Ionawr a Chwefror 2020, canfuwyd erbyn Medi 2021 bod pobl ag arthritis **3.4 PWYNT CANRAN** yn llai tebygol o fod mewn cyflogaeth o hyd o gymharu â rhywun.heb gyflwr iechyd.²⁶



Canran mewn cyflogaeth²⁹

Cyflwr
MSK

62.4%

Dim cyflwr
hirdymor

82.1%

Cyflwr
MSK

34.9%

Dim cyflwr
hirdymor

15.2%

Canran sy'n economaidd anweithgar²⁹

EFFAITH ARTHRITIS A CHYFLYRAU MSK

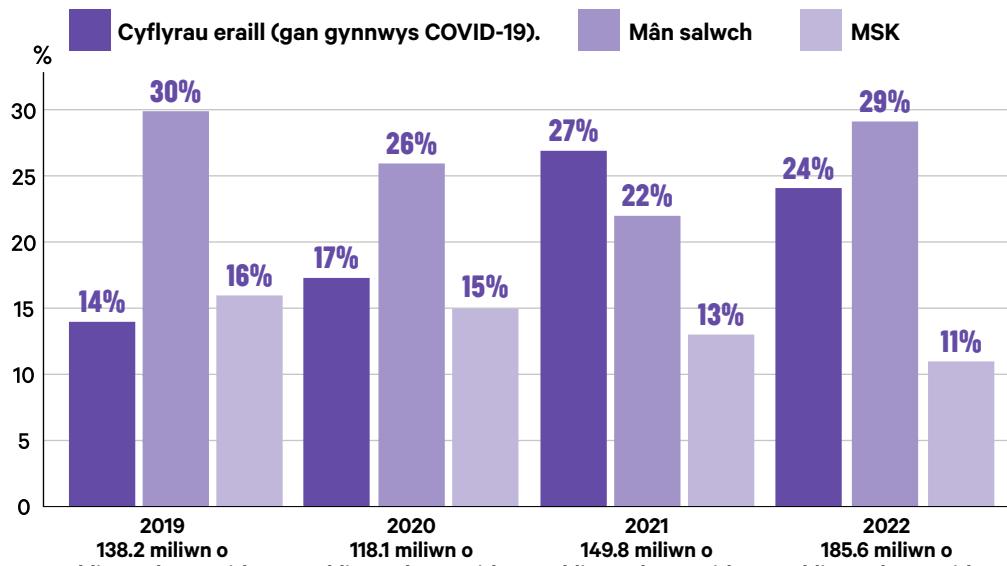
Collwyd

23.4M

o ddiwrnodau gwaith yn 2022
oherwydd cyflyrau MSK.³⁰

Cyflyrau MSK yw'r 3ydd
rheswm mwyaf cyffredin dros
golli diwrnodau gwaith, dim ond
'Arall' (gan gynnwys COVID-19)
a 'Mân Salwch' sy'n fwy
cyffredin.³⁰

Canran yr achosion o absenoldeb salwch³⁰



Roedd
14%
o absenoldebau
salwch

o fewn y GIG ym mis Awst 2023 oherwydd problemau cefn a chyflyrau MSK eraill.³¹

= **300,162**
o ddiwrnodau gwaith cyfwerth
ag amser llawn wedi'u colli³¹

DROS HANNER **53%**
 Cyfran y bobl a holwyd â chyflyrau MSK yn dweud bod eu symptomau yn cael effaith negyddol ar waith.²⁴

10 BOB 8 **13%**
 Mae gan hawlwr Lwfans Cyflogaeth a Chymorth (ESA) ym Mhrydain Fawr ym mis Mai 2022 afiechyd y system MSK neu feinwe gyswilt fel eu prif gyflwr.³³

Roedd
17%
o nodiadau ffirwydd a roddwyd i gleifion gan feddygon teulu n Lloegr ar gyfer cyflyrau MSK rhwng Medi 2022 a Medi 2023.³⁴

10 BOB 10 **5,660**
 Nifer y bobl a gafodd gymorth gan gynllun Mynediad at Waith y DU yn 2022-23 a oedd â chyflwr MSK.³²

Mae cyflyrau MSK yn parhau fel
YR AIL DIAGNOSIS MWYAF CYFFREDIN

ar nodiadau ffirwydd a ysgrifennwyd gan feddygon teulu yn Lloegr, ar ôl cyflyrau iechyd meddwl, rhwng Medi 2022 a Medi 2023.³⁴

DROS HANNER **53%**
 Nifer y nodiadau ffirwydd a gyhoeddwyd ar gyfer cyfnodau cyflyrau MSK yn para 5 wythnos neu fwy.³⁴

ARTHRITIS, CYFLYRAU MSK A CHYFLYRAU HIRDYMOR LLUOSOG

Mae cyflyrau hirdymor lluosog yn cyfeirio at achosion pan fo unigolyn sengl yn byw gyda dau neu fwy o gyflyrau hirdymor (amlforbidrwydd).

Mae **10 BOB 4** oedolyn yn y DU yn byw gyda dau gyflwr hirdymor neu fwy.^{35,36}



Roedd **54%**

o bobl dros 65 oed yn Lloegr yn byw gyda chyflyrau hirdymor lluosog yn 2015.³⁶

Disgwyllir i **68%**

o bobl dros 65 oed yn Lloegr fyw gyda chyflyrau hirdymor lluosog erbyn 2035.³⁶

Disgwyllir y bydd nifer yr achosion o bobl â 4 neu fwy o gyflyrau cronic yn y DU bron i ddyblu o:

9.8% YN 2018
I **17% YN 2035³⁷**

Mae cyflyrau hirdymor lluosog yn gyffredin ymhliith pobl sydd ag arthritis.

Mae pobl ag OA:

1.2x 

yn fwy tebygol o fod â chyflwr hirdymor ychwanegol na phobl heb OA.³⁸

Mae pobl ag OA:

3x 

yn fwy tebygol o gael clefyd isgemia'r galon neu fethiant y galon na'r rhai heb OA, mae'n debyg oherwydd y ffactorau risg sylfaenol a rennir ar gyfer y cyflyrau hyn.³⁹

Mae gan bobl ag OA risg

61% 

yn uwch o gael diabetes mellitus na'r rhai heb arthritis.³⁹

Mae pobl ag OA:

2.5x 

yn fwy tebygol o fod â thrï chyflwr ychwanegol neu fwy na phobl heb OA.³⁸

20% 

Mae cyffredinwydd iselder ymhliith y rhai ag arthritis gwynegol 2-3 gwaith yn uwch na'r rhai heb y cyflwr.⁴⁰

MAE TUA 20% O BOBL AG OA YN PROFI SYMPTOMAU ISELDER A PHRYDER.⁴¹

ARTHRITIS, CYFLYRAU MSK A CHYFLYRAU HIRDYMOR LLUOSOG

Mae cyflyrau MSK yn gyffredin iawn ymhliith pobl â chyflyrau hirdymor lluosog.

PEDWAR O BOB DEG

Nifer y bobl sydd â chyflyrau hirdymor lluosog yn byw gyda chyflwr iechyd corfforol a meddyliol.^{35,36}



UN O BOB PUMP

Nifer yr oedolion (21%) 46-48 oed ym Mhrydain sydd â chyflyrau hirdymor lluosog broblemau cefn rheolaidd.⁴²

UN O BOB WYTH

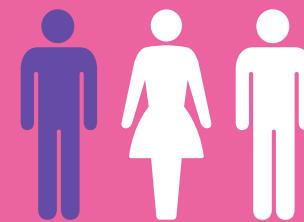
Nifer y bobl (13.4%) yn Lloegr sy'n dweud eu bod yn byw gydag o leiaf dau gyflwr hirdymor, ac mae un ohonynt yn gysylltiedig ag MSK.⁶



Mae cyffredinrwydd cyflyrau hirdymor lluosog yn cynyddu gydag oedran cynyddol.

UN O BOB TRI

Nifer yr oedolion (34%) sydd 46-68 oed yn byw gyda chyflyrau hirdymor lluosog ym Mhrydain.⁴²



Mae **CHWECH O BOB DEG O BOBL** 65-84 oed gyflyrau hirdymor lluosog.^{35,36}



Mae **WYTH O BOB DEG O BOBL** 85 oed neu hŷn gyflyrau hirdymor lluosog.^{35,36}

Mae aml-forbidrwydd yn gysylltiedig ag amddifadedd cymdeithasol

Mae pobl sy'n profi mwy o amddifadedd yn llawer mwy tebygol o adrodd am ddau gyflwr neu fwy³⁵ a gallant ddisgwyl eu datblygu **10-15 MLYNEDD YNGHYNT** na'r rhai sy'n profi llai o amddifadedd.³⁶

Mae oedolion o ddosbarth cymdeithasol mwy difreintiedig yn wynebu hyd at **43% YN FWY O RISG** o gael cyflyrau hirdymor lluosog yn ystod canol oes (46-48 oed) o gymharu â'r rheini o ddosbarth cymdeithasol llai difreintiedig.⁴²

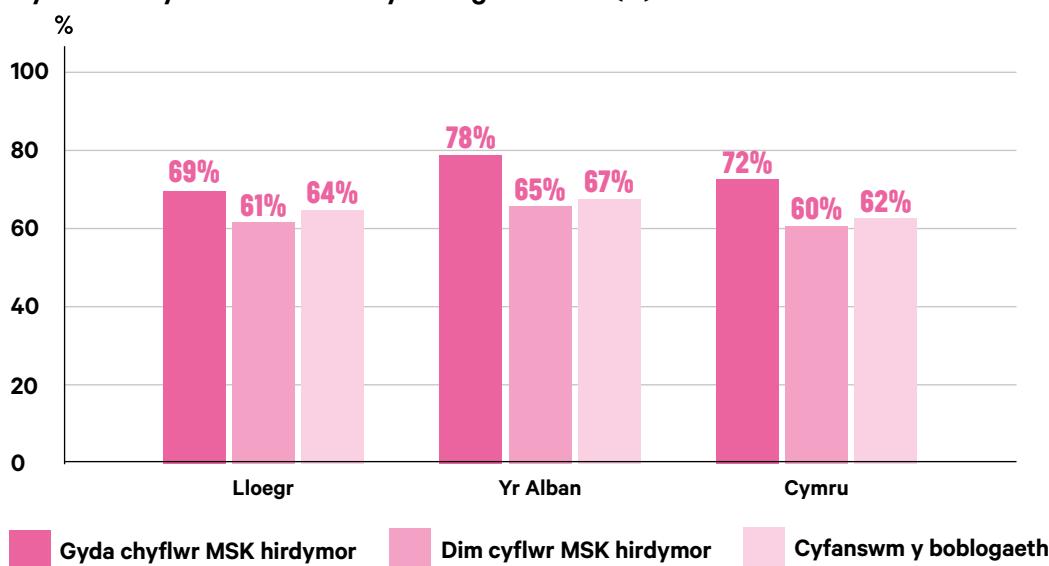
ARTHRITIS, CYFLYRAU MSK AC IECHYD EHANGACH

Mae pobl ag arthritis, cyflwr MSK, neu boen croniog yn fwy tebygol o gael problemau iechyd ehangach fel iechyd meddwl gwael, bod dros bwysau ac anweithgarwch corfforol. Mae'r perthnasoedd yma yn gymhleth. Mae rhai oherwydd ffactorau risg a rennir megis amddifadedd. Mae rhai ffactorau risg yn achosol, megis pwysau corff ynyddol yn cyfrannu'n uniongyrchol at osteoarthritis pen-glin, neu bobl sy'n cael trafferth i fod yn actif yn gorfforol oherwydd arthritis poenus neu gyflyrau cyhyrysgerbydol. Gall y perthnasoedd hyn hefyd fod yn ddwyochrog, gan gynnwys lle mae poen croniog yn gwaethygu eichyd meddwl, ac iechyd meddwl gwael yn gwaethygu poen croniog.

Dros bwysau a gordewdra

Gall cael pwysau corff dros bwysau neu ordewdra gynyddu risg pobl o ddatblygu cyflyrau arthritis fel osteoarthritis a gowt.

Cyffredinwydd o fod dros bwysau a gordewdra (%)^{10,44,45}



6 O BOB 10 OEDOLYN



NIFER YN Y DU SYDD
Â PHWYSAU CORFF
DROS BWYSAU NEU
ORDEWDRA.^{43,44,45}

Mae'r risg o ddatblygu osteoarthritis yn cynyddu:

3% AM BOB 5CM
CYNNYDD YNG NGHYLCHEDD CANOL Y BOL¹³

- 5CM = BATRI AA +

7 O BOB 10



Mae gan (70%) oedolion 16+ sydd â chyflwr MSK hirdymor â phwysau corff dros bwysau neu ordewdraity.^{10,44,45}

Mae'r risg o ddatblygu osteoarthritis yn cynyddu:

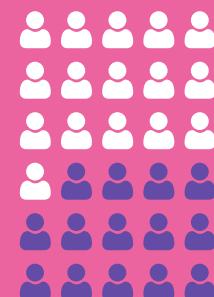
1% AM BOB 1KG/M²
O GYNNYDD MEWN BMI¹³

10 BOB 40 BOBL



Y NIFER SYDD AG
ARTHRITIS SORIATIG
SYDD Â GORDEWDRA⁴⁶

DROS HANNER

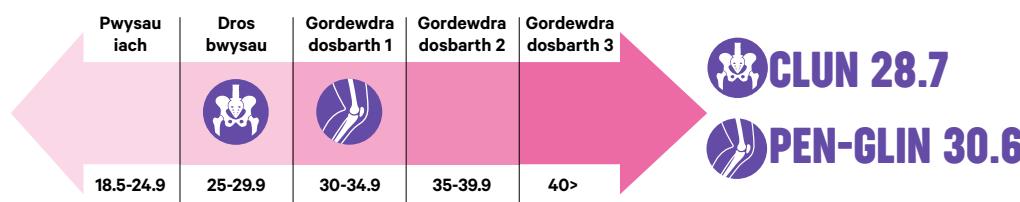


54%

Nifer yr oedolion yn Lloegr â lefelau uchel o ordewdra sy'n adrodd am boen croniog.¹²

ARTHRITIS, CYFLYRAU MSK AC IECHYD EHANGACH

BMI cyfartalog cleifion gosod clun a phen-glin newydd^{47,50}



Mae gordewdra yn niweidio cymalau sy'n cynnal pwysau yn uniongyrchol, megis pengliniau a chluniau, oherwydd y llwythi annormal o uchel y mae'n rhaid iddynt eu carioy.⁴⁸ Mewn bron i chwarter (24.6%) o bobl â phoen pen-glin newydd, gellir priodoli'r symptomau i fod â phwysau corff rhy drwm neu ordewdra.⁴⁹

Mae pobl sydd â gordewdra:

1.5–2.5x

gwaith yn fwy tebygol o gael poen cefn na rhywun â BMI yn yr ystod 'iach' o ddatblygu gowt ac yn fwy tebygol o'i ddatblygu yn iau.⁵¹

2x !

yn fwy tebygol na rhywun â BMI yn yr ystod 'iach' o ddatblygu gowt ac yn fwy tebygol o'i ddatblygu yn iau.⁵²



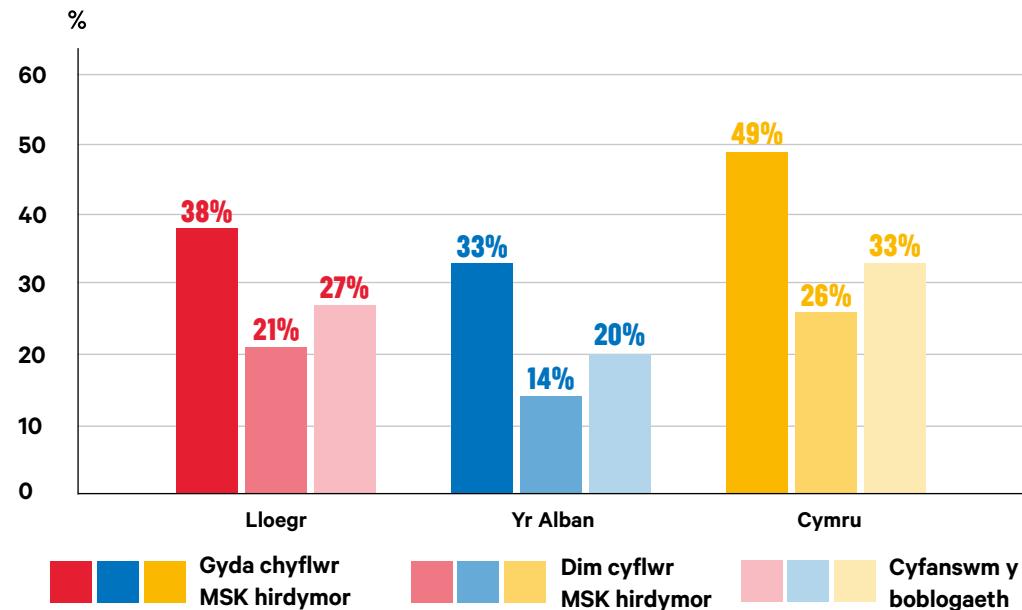
Bod â risg sylweddol uwch o ddatblygu arthritis gwynegol.⁵³

Anweithgarwch corfforol

Gall bod yn gorfforol anweithgar, a ddiffinnir fel gwneud llai na 30 munud o weithgarwch corfforol gweddol ddwys yr wythnos⁵⁴, gynyddu risg pobl o ddatblygu cyflyrau MSK penodol.

MAE TUA 1 O BOB 4 O BOBL yn y DU yn gorfforol anweithgar.^{10,44,45,55}

Cyffredinrwydd anweithgarwch^{10,44,45}



YN AROLWG IECHYD GOGLEDD IWERDDON

adroddodd

20%

o ymatebwyr O diwrnod pan oeddent wedi cwblhau o leiaf 30 munud. o weithgarwch corfforol (anweithgar).⁵⁵



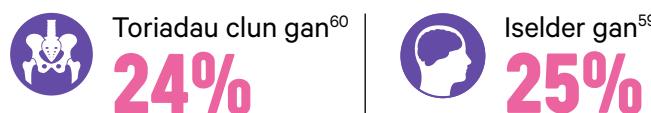
Mae pobl sydd â chyflwr MSK hirdymor tua **dwywaith yn fwy tebygol** adrodd eu bod yn gorfforol anweithgar na'r rhai heb gyflwr.^{10,44,45}

Mae **60% O BOBL** ag arthritis gwynegol yn gorfforol anweithgar.⁵⁶

Mae gan **45% O BOBL** sy'n gorfforol anweithgar yn Lloegr boen cronig.¹²

ARTHRITIS, CYFLYRAU MSK AC IECHYD EHANGACH

Mae gweithgaredd corfforol rheolaidd yn lleihau risg pobl o'r canlynol:



Mae'r rhai sy'n cael trafferth gyda'u cyflyrau MSK yn llai tebygol o fod yn gorfforol weithgar ond nhw sydd â'r mwyaf i'w ennill, os cynigir y cymorth cywir iddynt.

6 0 BOB 10 Nifer y bobl (60%) a holwyd â chyflyrau MSK a ddywedodd eu bod yn defnyddio gweithgaredd corfforol fel ffordd o reoli eu symptomau.²⁴

7 0 BOB 10 Nifer y bobl (70%) a holwyd â chyflyrau MSK a ddywedodd yr hoffent fod yn fwy actif.⁶²

4 0 BOB 10 Nifer y bobl (36%) a holwyd â chyflyrau MSK a oedd yn actif o leiaf unwaith yr wythnos a ddywedodd eu bod yn gwneud ymarfer corff oherwydd ei fod yn eu helpu gyda'u poen.²⁴

8 0 BOB 10 Nifer y bobl (77%) a holwyd â chyflyrau MSK a ddywedodd eu bod eisiau cymorth ymarferol i'w helpu i fod yn fwy weithgar yn gorfforol.⁶²

DROS HANNER

Nifer y bobl (56%) a holwyd â chyflyrau MSK a ddywedodd fod eu poen, blinder a deheurwydd yn rhwystr sylweddol ar eu gallu i fod yn gorfforol weithgar.

lechyd meddwl

Mae pobl ag arthritis, cyflyrau MSK neu boen cronig yn fwy tebygol o fod â chyflyrau iechyd meddwl.

2 0 BOB 10



20%

Nifer y bobl ag osteoarthritis sy'n profi symptomau iselder a phryder.⁴¹

TRAEBAN



33%

Nifer y bobl ag arthritis gwynegol sydd â phroblemau iechyd meddwl fel gorbryder, iselder.⁶³

1 0 BOB 5



20%

Nifer y bobl ag arthritis soriatig sydd ag iselder.⁶⁴

Mae'r tebygolwydd o gael cyflwr iechyd meddwl hunan-gofnodedig yn

1.4x

mor uchel mewn pobl â chyflwr MSK, o gymharu â phobl heb gyflwr MSK.⁶

Mae iselder yn

4x

n fwy cyffredin ymhlieth pobl mewn poen parhaus o'i gymharu â'r rhai heb boen.⁶⁵

03

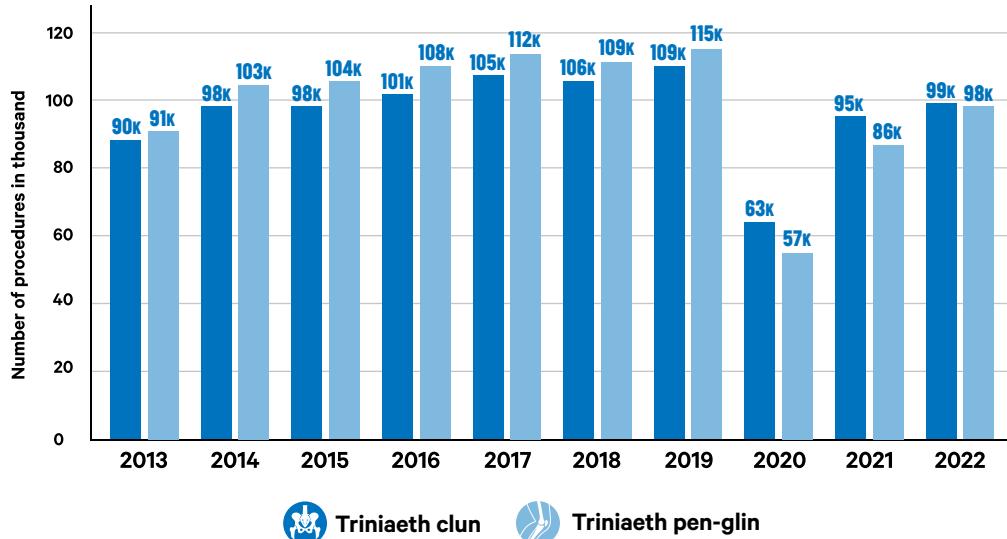
DARPARIAETH

MYNEDIAD AT OFAL

Gosod cymalau newydd ac amserau aros

Triniaeth bwysig ar gyfer osteoarthritis, pan nad yw ymyriadau eraill llai ymyrrol wedi gweithio, yw llawdriniaeth i osod cymalau newydd. Fel arfer bydd hyn yn broses ailosod clun neu ben-glin.

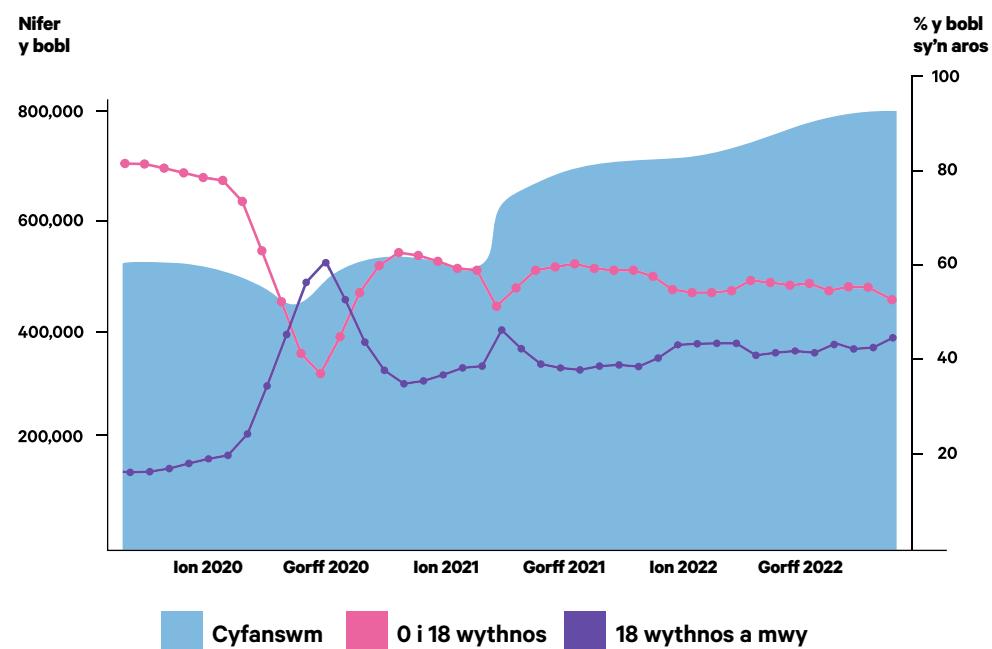
Nifer y llawdriniaethau gosod clun a phen-glin newydd a gynhelir bob blwyddyn o 2013-2022⁵⁰



Cynyddodd nifer y llawdriniaethau gosod cymalau newydd yn raddol rhwng 2013 a 2020, lle cynhaliwyd tua hanner y nifer.⁵⁰

Oherwydd pandemig COVID-19 bu oedi gyda'r llawdriniaethau hyn ac felly tyfodd rhestrau aros ar gyfer y llawdriniaethau hyn ar draws pob un o bedair gwlad y DU.^{66,67,68,69}

Nifer y bobl yn aros am driniaeth yn Lloegr⁶⁶



Yn Lloegr mae'r rhestr aros am driniaeth Trawma ac Orthopedig yn cynnwys **857,307** o bobl, gyda **6%** sydd wedi aros dros flwyddyn am driniaeth (data Tachwedd 2023).⁶⁶ Mae **264,146** (31%) o bobl ar y rhestr yn aros gyda phenderfyniad i gael eu derbyn wely ysbyty, mae **13%** o'r bobl hyn wedi aros dros flwyddyn (data Tachwedd 2023).⁶⁶ Ar anterth y rhestr aros, ym mis Mawrth 2021 yn Lloegr, roedd **17%** o'r rhai ar y rhestr wedi bod yn aros am fwy na blwyddyn.⁶⁶

Yng Nghymru mae **98,396** o bobl yn aros am driniaeth Trawma ac Orthopedig gyda **30%** yn aros dros flwyddyn a **7%** yn aros dros ddwy flynedd (data Tachwedd 2023).⁷⁰

MYNEDIAD AT OFAL

Yn yr Alban mae **99,818** o bobl yn aros am driniaeth cleifion mewnol ac allanol Trawma ac Orthopedig gyda **14%** yn aros am flwyddyn (data Medi 2023).⁷¹

Yng Ngogledd Iwerddon mae **46,645** o bobl yn aros am driniaeth cleifion mewnol ac allanol gyda **50%** yn aros dros flwyddyn (data Medi 2023).⁷²

Gosod cymalau newydd ac anghydraddoldebau iechyd

Mae pobl sy'n profi'r amddfadedd mwyaf ar draws Cymru a Lloegr yn fwy tebygol o fod angen clun newydd na'r rhai sy'n profi llai o amddfadedd.⁷³

Ac eto mae'r rhai sy'n byw mewn ardaloedd difreintiedig yn llai tebygol o gael clun newydd wedi'i ariannu gan y GIG na'r rhai mewn ardaloedd mwy cefnog.⁷³

Amseroedd aros arthritis llidiol cenedlaethol

Daw'r data hyn o'r Archwiliad Cenedlaethol Arthritis Llidiol Cynnar (NEIAA) sy'n casglu data o Gymru a Lloegr.⁷⁴

56%

Nifer y bobl yr amheur bod ganddynt arthritis llidiol sy'n cael eu hatgyfeirio o fewn y targed o 3 diwrnod gwaith.⁷⁴

39%

Nifer y bobl yr amheur bod ganddynt arthritis llidiol a welir o fewn 3 wythnos i glinig rhiwmataleg gael atgyfeiriad.⁷⁴

56%

Nifer y bobl ag arthritis llidiol awtoimiwn wedi'i gadarnhau sy'n cael triniaeth o fewn 6 wythnos i dderbyn atgyfeiriad.⁷⁴

Ar gyfer holl fetrigau NEIAA mae amrywiad daearyddol sylweddol.⁷⁴

YNG NGHANOLBARTH LLOEGR MAE LLUNDAIN LLE MAE

51%

o bobl yr amheur bod ganddynt arthritis llidiol yn cael eu hatgyfeirio o fewn y targed o 3 diwrnod gwaith o gymharu â...

62%

o bobl yr amheur bod ganddynt arthritis llidiol yn cael eu hatgyfeirio o fewn y targed o 3 diwrnod gwaith.⁷⁴

YNG NGHYMRU MAE

25.4%

o bobl ag arthritis llidiol wedi'i gadarnhau yn cael eu gweld o fewn 3 wythnos i gael eu hatgyfeirio, o gymharu â...

COGLEDD-DDWYRAIN LLOEGR A SWYDD EFROG LLE MAE

50.9%

o bobl ag arthritis llidiol wedi'i gadarnhau yn cael eu gweld o fewn 3 wythnos i gael eu hatgyfeirio.⁷⁴

YN NWYRAIN LLOEGR, MAE

40.6%

o bobl ag arthritis llidiol awtoimiwn wedi'i gadarnhau yn dechrau therapi cDMARD o fewn 6 wythnos i gael eu hatgyfeirio, o gymharu â...

DE-ORLLEWIN LLOEGR LLE MAE

79.2%

o bobl ag arthritis llidiol awtoimiwn wedi'i gadarnhau yn cael eu gweld o fewn 6 wythnos i gael eu hatgyfeirio.⁷⁴

04

EFFAITH
CYMDEITHASOL

EFFAITH AR OFAL IECHYD, GWASANAETHAU CYMDEITHASOL, A'R ECONOMI

Gwasanaethau Iechyd a Gofal

Mae'r rhai sydd ag arthritis a chyflyrau MSK yn fwy tebygol o gysylltu a defnyddio gofal iechyd sylfaenol, gofal iechyd eilaidd, a gofal iechyd cymunedol fel ffisiotherapi.

Roedd cyflyrau MSK yn cyfrif am:

**1.06M O DDERBYNIADAU
I'R YSBTY
8.3%**

gyfanswm nifer y derbyniadau i'r
ysbyty yn Lloegr yn 2021-22.⁷⁵

Bob blwyddyn bydd:

10 BOB 5



oedolyn yn ymgynghori
â'u meddyg teulu am
gyflwr MSK.⁷⁶



20 BOB 5



o bobl a holwyd yn gweld eu meddyg
teulu fel y prif berson y maent yn cael
cymorth ganddyt.²⁴

10 BOB 7



ymgyngoriad meddyg teulu.¹



Mae pobl ag arthritis a chyflyrau MSK yn aml yn cymryd meddyginaethau i
helpu i reoli eu symptomau.

10 BOB 2 47%



Nifer y bobl â chyflyrau MSK hirdymor yn Lloegr sy'n
cymryd pump neu fwy o feddyginaethau yn rheolaidd.⁷⁷

DROS 30M

Nifer y presgripsiynau a weinyddwyd
ar gyfer cyflyrau MSK a chlefydau
cymalau yn Lloegr 2022-2023.⁷⁸

Costiodd presgripsiynau ar gyfer
cyflyrau MSK tua

£139M

Yn Lloegr 2022-2023.⁷⁸

Gwasanaethau cymdeithasol

Mae gan oedolion â phoen MSK cronig lefelau uchel o ddefnydd gofal
cymdeithasol yn y DU.⁷⁹ Canfu un astudiaeth fod **DROS HANNER (54%)** 'r rhai
â phoen cronig wedi derbyn gwasanaethau gofal cymdeithasol yn ystod y
mis diwethaf.⁷⁹

EFFAITH AR OFAL IECHYD, GWASANAETHAU CYMDEITHASOL, A'R ECONOMI

Yr Economi

Mae afiechyd cyhyrsgorbydol yn arwain at gostau sylweddol i unigolion, cyflogwyr, y gwasanaeth iechyd, a'r economi ehangach.



Amcangyfrifwyd bod cost y diwrnodau gwaith a gollwyd oherwydd osteoarthritis ac arthritis gwynegol yn **£2.58 BILLION IN 2017** gan godi i **£3.43 BILIWN ERBYN 2030**.⁸⁰

Mae costau cyfun o fod heb waith ac absenoldeb oherwydd salwch yn y DU yn cyfateb i tua

£100 BILIWN Y LWYDDYN⁸³

vi Dangosir data ar gyfer 2019-2020 yma i ddangos y cynnydd cyn y pandemig COVID-19.

Cyflyrau MSK oedd yn cyfrif am y trydydd maes mwyaf o wariant rhaglen y GIG, sef £4.7 biliwn yn 2013-14.⁸¹ Roedd hyn yn 3.5% o gyfanswm y gwariant yn 2013-2014. Os yw'r gyfran wedi aros yr un fath – bydd cyflyrau MSK wedi cyfrif am wariant o £5.5 biliwn yn 2019-2020^{vi} ac amcangyfrif o £6.3 biliwn yn 2022-2023.^{82,81}



Amcangyfrifir mai cyfanswm costau spondyloarthritis echelinol sy'n gysylltiedig â gwaith oherwydd ymddeoliad cynnar, absenoldeb a phresenoldeb yw

£11,943 FESUL UNIGOLYN

sydd â spondyloarthritis echelinol y flwyddyn.⁶⁷



Amcangyfrifir bod trin y ddau fath mwyaf cyffredin o arthritis (osteoarthritis ac arthritis gwynegol) wedi costio **£10.2 BILIWN I'R ECONOMI MEWN COSTAU UNIONGYRCHOL* I'R GIG** a'r system gofal iechyd ehangach yn 2017.

Gyda'i gilydd bydd y gost gofal iechyd yn cyrraedd **£118.6 BILIWNDROS** y degawd nesaf.⁸⁰

05

CYFLYRAU LLE
MAI ARTHRITIS
YR'R PRIF
SYMPTOM

OSTEOARTHRITIS



“

Yr hyn nad ydw i'n ei anghofio yw sut brofiad oedd hi cyn i mi gael cluniau newydd, a oedd yn boen annioddefol. Ni allwn godi o'r gwely na gwisgo yn y bore. Doeddwn i ddim yn gallu rhoi fy sanau ymlaen, roeddwn i'n teimlo'n ddiwerth, roeddwn i'n teimlo baich ar fy merch.

Pan 'dych chi mewn cymaint o boen ac yn cymryd cymaint o gyffuriau lladd poen, ni allwch feddwl yn syth. Rydych chi'n mynd o un apwyntiad ysbtyt i apwyntiad arall, yn gwneud profion gwaed a sganiau. Ro'n i 'di blino'n lân o hyd.

Brenda

”

OSTEOARTHRITIS

Mae osteoarthritis (OA) yn digwydd pan na all y corff gynnal a thrwsio un cymal neu fwy mwyach - sy'n effeithio'n gyffredin ar y dwylo, y cluniau a'r pengliniau. Mae'r cartilag yn mynd yn denau ac yn anwastad, gan atal y cymal rhag symud yn hawdd. Gall ymdrechion y corff i atgyweirio'r newidiadau hyn arwain at boen, anystwythder a chwyddo.

Prevalence and incidence

10M

Nifer y bobl sydd ag OA¹

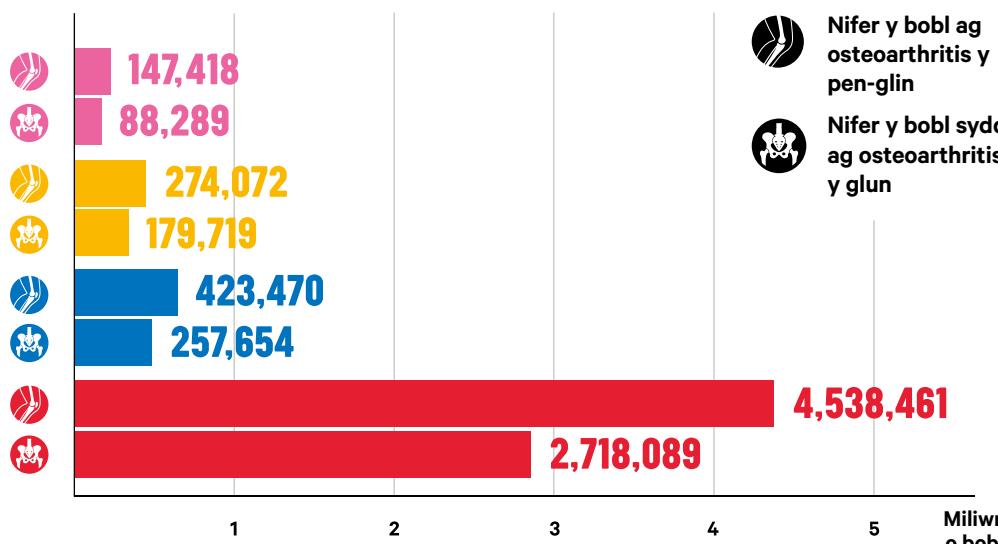
3.2M

Nifer y bobl sydd ag OA y glun³

5.4M

Nifer y bobl yr amcangyfrifir bod ganddynt OA pen-glin³

Nifer y bobl ag osteoarthritis clun a phen-glin yn y DU^{3,v}



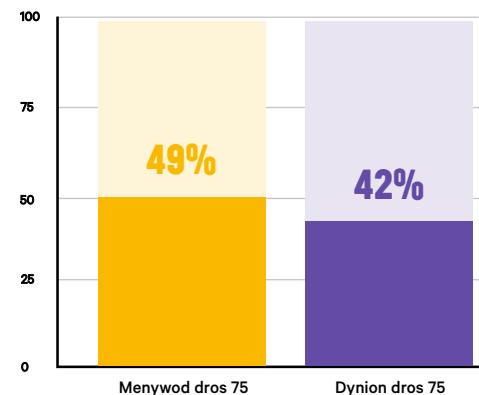
Bob blwyddyn mae tua

350,000

yn cael diagnosis o OA¹⁸

Mae astudiaethau'n awgrymu mai oedran canolrifol dechrau symptomau OA yw tua 55 oed, er y bydd difrifoldeb y symptomau'n amrywio.^{84,85}

% Cyffredinrwydd OA



Mae gan bron i hanner (**49% o FENYWOD** a **42% o DDYNION**) o bobl 75 oed neu hŷn OA.¹

^v v Oherwydd nad oes data ar gael, rydym wedi defnyddio cyffredinrwydd yn Lloegr i gynhyrchu'r cyfansymiau ar gyfer Gogledd Iwerddon. Defnyddiwr yr ystadegyn hwn yn ofalus.

Ffactorau Risg



Oed yn codi – mae OA yn anghyffredin ymhlið pobl dan 45 oed.



Dynion a menywod – Ar gyfer y rhan fwyaf o gymalau, mae OA yn fwy cyffredin ac yn fwy difrifol mewn menywod.



Etifeddiaeth – Ffactorau genetig a genomig etifeddol.



Llywtho annormal ar gymalau – Oherwydd annormaleddau o ran siâp cymalau, neu dros bwysau/gordewdra.



Arthritis llidiol – Yn arwain at golli cartilag.

OA a chyflyrau hirdymor eraill

Mae pobl ag OA bron i **3 GWAITH** yn fwy tebygol hefyd o gael clefyd isgemia'r galon neu fethiant y galon na'r rhai heb OA, mae'n debyg oherwydd ffactorau risg sylfaenol a rennir ar gyfer y cyflyrau hyn.³⁹

Iechyd ehangach

Mae tua **20%** o bobl ag OA yn profi symptomau iselder a phryder.⁴¹

GOWT



“

Dechreuodd fy gowt pan oeddwn ond blwyddyn i mewn i'm triddegau a'r unig ffordd y gallwn i fynd o gwmpas oedd trwy gropian ar fy nwylo a'm pengliniau. Pan oedd ar ei waethaf ni allwn gerdded am dri mis, ni allwn yrru, ni allwn hyd yn oed chwarae gyda fy merch.

Neil

”



GOWT

Mae gowt yn fath o arthritis llidiol lle mae'r system imiwnedd, sef system hunan-amddiffyn naturiol y corff, yn ymosod ar y cymalau a'r meinweoedd cyfagos lle mae crisiau wrad wedi ffurfio, gan achosi episodau o lid difrifol, anystwythder, poen a difrod. Mae crisiau wrat yn ffurfio yn y cymalau pan fo lefel wrad (asid wrig) y corff yn gyson rhy uchel.

Cyffredinrwydd a mynchyder

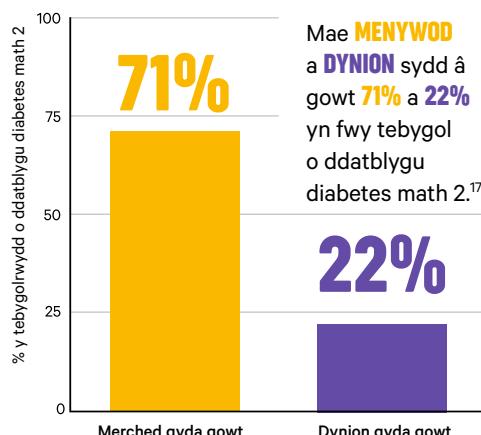
1.6M

Nifer y bobl (1 o bob 50) sydd wedi cofnodi diagnosis o gowt.⁸⁶

66,000

Nifer y bobl sy'n cael diagnosis o gowt o'r newydd bob blwyddyn.⁸⁶

Gout a chyflyrau hirdymor eraill



Mae pobl â gowt yn wynebu risg **29%**
YN UWCH
o gael clefyd cronig yn yr arenau na phobl heb gowt.¹⁸⁰



Mae tystiolaeth ddiweddar hefyd wedi dangos bod **cyfnodau o gowt yn gysylltiedig â chynnydd mewn digwyddiadau cardiofagwlaidd yn y 4 mis yn dilyn y cyfnod o fflamychiad.**¹⁷⁶



Ffactorau Risg



Oedran - Mae'r risg yn cynyddu gydag oedran.



Dynion a menywod – mae gowt yn fwy cyffredin mewn dynion.



Pwysau - Mae bod dros bwysau neu'n ordew yn cynyddu'r risg o gowt.



Etifeddiaeth – Ffactorau genetig a genomig etifedol.



Cymeriant bwyd a diod – Mae rhai bwydydd a diodydd yn codi lefelau wrad.



Meddyginaethau - Sy'n arwain at lefelau wrad uwch.



Cyflyrau tymor hir – clefyd yr arenau.

ARTHRITIS GWYNEGOL



“

Cefais ddiagnosis o arthritis gwynegol yn 21 oed. Roeddwn yn fy nhrydedd flwyddyn yn y brifysgol, yn astudio i fod yn athrawes ysgol gynradd. Yn sydyn, un bore, aeth fy bodiau'n boenus iawn. Yna aeth fy mhenelinoedd yn anystwyth ac yn ddolurus, ac ni allwn syltu fy mreiciau.

Ar hyn o bryd, rwy'n gwneud yn iawn. Mae dyddiau da a dyddiau drwg. Rwy'n dal i brofi poen bob dydd, ond rwy'n gwneud yn llawer gwell na phan gefais ddiagnosis am y tro cyntaf. Rwy'n cael llai o gyfnodau o fflamychiad, sy'n dangos bod y feddyginaeth rwy'n ei defnyddio yn fy helpu'n fawr.

Keri

”

ARTHRITIS GWYNEGOL

Mae arthritis gwynegol (RA) yn fath o arthritis llidiol lle mae'r system imiwnedd yn ymosod ar gymalau'r corff, gan achosi llid, chwyddo, poen, anystwythder a niwed i'r cymalau.

Cyffredinrwydd a mynchyder

450,000

Nifer yr oedolion sydd wedi cael diagnosis o RA.⁸⁷

27,000

Nifer yr oedolion sy'n cael diagnosis o RA o'r newydd bob blwyddyn.⁸⁷

RA a chyflyrau hirdymor eraill



Mae tua

30%

o bobl ag RA yn datblygu esgyrn gwany yn sgil osteoporosis.¹⁶⁸



Mae tystiolaeth yn awgrymu y bydd **10 BOB 10** o bobl ag arthritis gwynegol yn cael diagnosis o glefyd yr ysgyfaint rhyng-raniadol dros oes eu clefyd, gan eu rhoi mewnmwy o berygl o farwolaeth gynnar.¹⁸¹

Iechyd ehangach

60%

Canran y bobl ag RA sy'n gorfforol anweithgar.⁵⁶

Mae gan tua
1/3 
o bobl ag RA broblemau iechyd meddwl fel gorbryder, iselder.⁶³

Gwaith



Mae tua

1/3

o bobl ag RA yn rhoi'r gorau i weithio o fewn 5 mlynedd i ddiagnosis.¹⁶⁹



Ffactorau Risg



Oedran - Mae'r rhan fwyaf o bobl rhwng 46 a 70 oed pan gânt ddiagnosis o arthritis gwynegol.¹⁹



Dynion a menywod – mae RA 2-3 gwaith yn fwy cyffredin ymhllith menywod na dynion.



Pwysau - Mae bod dros bwysau yn glinigol neu fod yn ordew yn cynyddu'r risg.⁸⁹



Etifeddiaeth - Ffactorau genetig, genomig ac epigenetig a etifeddwyd.



Mircobiomau - Newidiadau yn y microbiome.^{90,91}



Ysmygu tybaco - Yn cynyddu risg, yn gwaethyg afiechyd, ac yn gwanhau ymateb i driniaeth.⁸⁸

ARTHRITIS SORIATIG



“

Ar ôl fy niagnosis, datblygodd fy arthritis yn eithaf cyflym dros y 10 mlynedd nesaf. Roedd fy nghefn wedi asio'n naturiol gyda'r arthritis ac roedd spondylitis wedi datblygu. Ymddeolais yn feddygol yn 2015 oherwydd hyn. I bob pwrpas, mae arthritis wedi costio fy ngyrfa i mi.

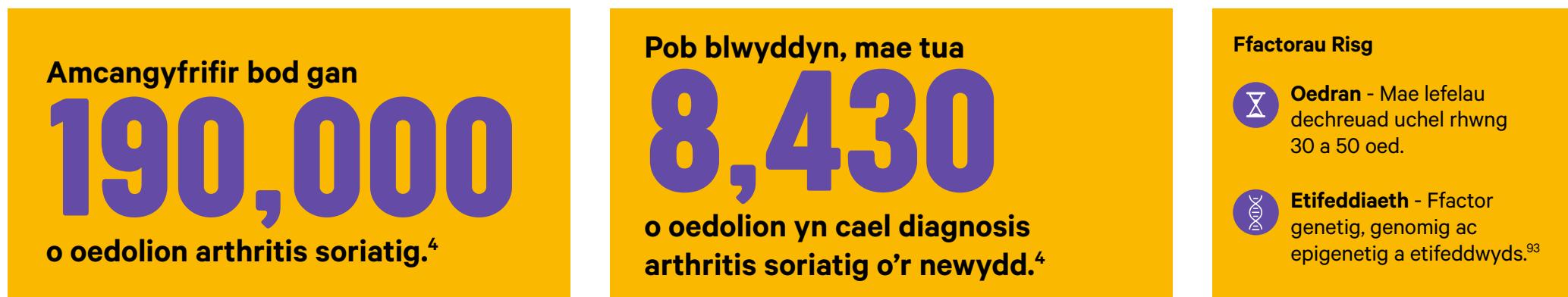
Sarah

”

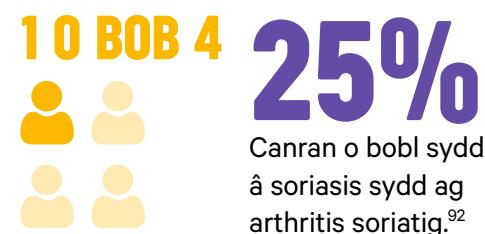
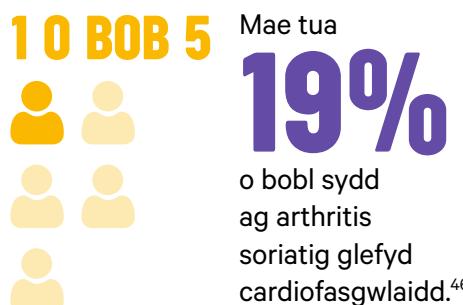
ARTHRITIS SORIATIG

Mae arthritis soriatig (PsA) yn fath o arthritis llidiol sy'n gysylltiedig â soriasis lle mae'r system imiwnedd yn ymosod ar gymalau'r corff, gan achosi llid, chwyddo, anystwythder, poen a niwed i'r cymalau. Mae soriasis yn gyflwr hunanimiwn sy'n effeithio ar y croen ac mae gan tua **10 BOB 4** o bobl sydd â soriasis arthritis soriatig.⁹² Gall rhai pobl ddatblygu arthritis soriatig heb soriasis croen amlwg.

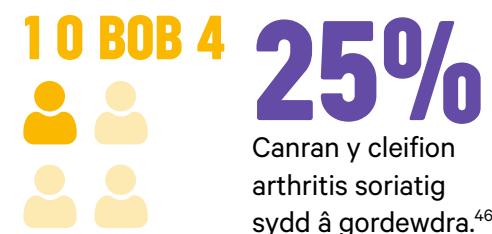
Cyffredinrwydd a mynchyder



Arthritis soriatig a chyflyrau hirdymor eraill



Wider Health



SPONDYLOARTHRITIS ECHELINOL



“

Os ydych chi'n ifanc a mae gennych gyflwr fel spondyloarthritis echelinol, ni ddylech feddwl mai dyna ddiwedd y byd.

Y peth hanfodol yw bod â ffydd ynoch chi'ch hun, eich bod chi'n ddigon cryf i oresgyn y rhwystrau. Ond hefyd, byddwch yn realistig ac edrychwch ymlaen at yr hyn a allai fod yn anodd a chymerwch gamau i oresgyn neu osgoi problemau posibl.

Gall fod yn anodd, a bydd dyddiau pan na fyddwch chi eisiau codi o'r gwely, pan fydd popeth yn brifo, a mae pethau'n wael, ond mae'n rhaid i chi dorri trwyddo. Cyn gynted ag y byddwch chi ar eich traed ac yn symud, mae'r adrenalin yn cymryd drosodd ac mae'n mynd i gefn eich meddwl.

Ni allaf bwysleisio'n ddigon cryf y dylech ddefnyddio'r bobl o'ch cwmpas i gael cymorth. Gall gymryd llawer o gryfder i ofyn am help, ond mae'n bwysig gwneud.

Ben

”

SPONDYLOARTHRITIS ECHELINOL

Mae spondyloarthritis echelinol yn fath o arthritis llidiol lle mae'r system imiwnedd yn ymosod ar yr asgwrn cefn ac weithiau'r cymalau gan achosi llid, anystwythder, poen a difrod. Gall spondyloarthritis echelinol fod naill ai'n 'radiograffig (r-axSpA)' neu'n 'nad yw'n radiograffig (nr-axSpA)'. Mewn spondyloarthritis echelinol radiograffeg mae newidiadau gweladwy ar belydrau-X. Roedd spondyloarthritis echelinol radiograffeg yn cael ei alw'n flaenorol yn 'ankylosing spondylitis' (AS). Mewn spondyloarthritis echelinol nad yw'n radiograffig, nid oes unrhyw newidiadau i'w gweld ar belydrau X, ond gellir eu canfod ar sgan MRI.

Cyffredinrwydd a mynychder

Mae asesiad o gofnodion gofal iechyd yn awgrymu bod gan

60,000

o bobl ddiagnosis wedi'i gadarnhau o spondyloarthritis echelinol.⁸⁷ Fodd bynnag, mae codio mewn gofal sylfaenol ac eilaidd yn parhau i fod yn rhwystr i gael nifer gywir o ddiagnosisau ac yn wir mae un astudiaeth yn y DU yn awgrymu y gallai nifer y bobl â'r cyflwr fod tua

220,000¹⁸⁵

Gwaith

Mewn astudiaeth ar ddynion â spondyloarthritis echelinol radiograffeg (a elwid yn flaenorol yn ankylosing spondylitis), dywedodd **24%** eu bod wedi ymddeol yn gynnar oherwydd spondyloarthritis echelinol.^{97,98} Newidiodd **45%** i swydd llai heriol yn gorfforol oherwydd eu cyflwr.^{97,98}

Pob blwyddyn, mae tua

2,200

o oedolion yn cael diagnosis spondyloarthritis echelinols.⁸⁷

Spondyloarthritis echelinol a chyflyrau hirdymor eraill

21%

Canran y bobl â spondyloarthritis echelinol a fydd â chyflwr llygaid poenus o'r enw uveitis a all achosi dallineb os na chaiff ei drin.⁹⁴

Mae gan tua

10 BOB 5

o bobl â spondyloarthritis echelinol orbwyssedd gwaed.⁹⁶



Mae gan tua

10 BOB 10

o bobl â spondyloarthritis echelinol iselder.⁹⁶



Ffactorau Risg



Oedran - Mae spondyloarthritis echelinol yn aml yn ymddangos yn yr arddegau hwyr neu'r ugeiniau.



Cyflyrau Cronig - Mae spondyloarthritis echelinol yn fwy cyffredin mewn pobl â soriasis⁹⁴ neu glefyd llid y coluddyn.⁹⁵



Dynion a menywod – Mae spondyloarthritis echelinol gyda newidiadau ar belydr-X/MRI yn cael ei ddiagnosio'n amlach mewn dynion na menywod (3:1), ond mae gan spondyloarthritis echelinol gyda phelydr-X/MRI arferol ddosbarthiad rhyw cyfartal.²¹



Etifeddiaeth - Ffactorau genetig etifedol.⁹³

ARTHRITIS IDIOPATHIG IEUENCTID (JIA)



“

Dechreuais i chwyddo'n ddrwg iawn ychydig flynyddoedd cyn fy niagnosis yn 11 oed. Cefais llawer o lid, i'r pwynt lle na allwn fynd i'r ysgol na hyd yn oed gerdded. Roeddwn i mewn llawer o boen. Byddwn ar y soffa neu'n methu codi o'r gwely. Nid oedd unrhyw ffordd y byddwn yn gallu cerdded o amgylch adeilad yr ysgol.

Y prif beth ar ôl y diagnosis oedd dweud wrth bobl fod gen i arthritis. Fe fydden nhw fel, “peidiwch â bod yn wirion, nid yw plant yn cael arthritis”. Bydd pobl yn dal i ddweud wrthyf nawr, “Onid ‘dych chi’n rhy ifanc i gael hynny?” Roeddwn yn falch o wybod beth oedd, ond roedd yn rhyfedd cael llawer o bobl nad oeddent yn credu bod gen i arthritis.

Becca

”

ARTHRITIS IDIOPATHIG IEUENCTID (JIA)

Mae JIA yn cyfeirio at grŵp o gyflyrau arthritis sy'n ymddangos cyn bod plant yn 16 oed. Er bod JIA yn ddiagnosis a roddir i blant o dan 16 oed, mae hwn yn parhau fel eich diagnosis pan fyddwch yn oedolyn. Mae JIA yn glefydau hunanimiwn lle mae'r system imiwnedd yn ymosod ar y corff. Mae yna wahanol fathau o JIA, ac mae difrifoldeb y cyflwr yn amrywio yn dibynnu ar y math.⁹⁹

Cyffredinrwydd a mynchyder

Amcangyfrifir bod
10,000
o blant dan 16 oed wedi cael
diagnosis o JIA.¹⁰⁰

JIA a chyflyrau hirdymor eraill



11–38%
O BLANT

Canran y plant â JIA sydd ag uveitis sy'n gysylltiedig â JIA, cyflwr llygaid a all achosi poen yn y llygaid ac os na chaiff ei drin gall arwain at ddallineb.^{102,103}

TUA HANNER

Nifer y plant sydd wedi cael diagnosis o JIA a fydd yn cael eu rhyddhau o ofal (efallai oherwydd gwellhad di-gyffuriau).¹⁰¹



TUA 15%
O BLANT

Canran y plant â JIA yn y DU sy'n datblygu Syndrom Ysgogi Macrofag (MAS) – cyflwr llidiol prin.¹⁰⁴

Ffactorau Risg

-  **Oedran** - Yr oedran dechreuad arferol yw rhwng 2 a 10 mlynedd.
-  **Dynion a menywod** - mae JIA yn fwy cyffredin ymhliith menywod.
-  **Etifeddiaeth** – Ffactorau genetig, genomig ac epigenetig a etifeddwyd.
-  **Mircobiomau** - Newidiadau yn y microbiome.

06

CYFLYRAU LLE
MAE ARTHRITIS
YN UN SYMPTOM
YMYSG LLAWER

LWPWS



“

Un diwrnod es i i'r sinema a es i'n sâl iawn. Pan ddaeth y ffilm i ben, ni allwn roi fy nhraed ar y ddaear, roeddwn mewn poen dirdynnol. Roedd fel pinnau a nodwyddau ond 1,000 gwaith yn waeth. Roedd yn rhaid i mi gael fy nghario allan o'r sinema. Roedd yn frawychus.

Yn fuan ar ôl i mi gyrraedd adref i Lundain, es i fy ysbty lleol ar gyfer profion pellach. Arweiniodd hyn at ddiagnosis o lwpws.

Monique

”

LWPWS

Mae lwpws (lupus erythematosus systemig, SLE) yn gyflwr lle mae'r system imiwnedd, sef system hunan-amddiffyn naturiol y corff, yn ymosod ar y corff. Mae lwpws yn effeithio'n gyffredin ar y cymalau, gan achosi arthritis gyda llid, chwyddo, anystwythder, poen a difrod. Gall hefyd ymosod ar organau eraill gan gynnwys y croen, yr arenau, yr ysgyfaint, a'r system nerfol.

Cyffredinrwydd a mynchder

Amcangyfrifir bod gan

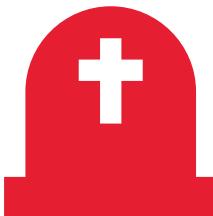
70,000

o bobl yn y DU lwpws.¹⁰⁵

3,000

Nifer y bobl sy'n cael diagnosis o lwpws o'r newydd bob blwyddyn.¹⁰⁵

Lwpws a chyflyrau hirdymor eraill



Mae gan gleifion â lwpws gyfradd marwolaethau bron i

2 GWAITH YN UWCH

na'r rhai heb lwpws.¹⁵⁷



Mewn cleifion â lwpws ysgafn, sy'n fwy na 10 mlynedd o hyd, mae cynnydd o

3-4 GWAITH

yn y risg o ddigwyddiadau cardiofagwlaidd a marwolaeth o'i gymharu â phobl nad oes ganddynt lwpws.¹⁵⁹

Ffactorau Risg



Oedran - Mae dechreuaad mewn menywod rhwng 15 a 40 oed fel arfer.



Dynion a menywod - mae lwpws yn fwy cyffredin mewn menywod.



Cefndir ethnig - Mae lupws yn arbennig o gyffredin mewn menywod o darddiad Africanaidd, Caribiidd a Tsieineaid.



Etifeddiaeth – Ffactorau genetig, genomig ac epigenetig a etifeddwyd.¹⁰⁶



Mircobiome – Newidiadau yn y microbiome.¹⁰⁷

077

CYFLYRAU
CYHYRYSGERBYDOL
ERAILL

POEN CRONIG



“

Pan ddechreuodd hi gyntaf, roeddwn i'n gaeth i'r gwely ac yna es i'r gadair olwyn ac yn araf bach roeddwn i'n gallu dechrau cerdded gyda'r ffon. Fe welodd, ond ni aeth i ffwrdd. Rydw i mewn poen cyson i fod yn onest.

Rwyf wedi dysgu rheoli'r boen a byw ag ef. Yn y bore, cyn gynted ag y byddaf yn codi mae'n cymryd tua 3 awr i mi sythu.

Rwy'n codi'n araf ac yna rwy'n ceisio cymryd ychydig o gamau a chymryd fy meddyginaethau. Dw i ddim wedi gallu cerdded nawr ers peth amser.

Kokila

”

POEN CRONIG

Poen yw un o brif symptomau cyflyrau MSK. Diffinnir poen cronig fel poen sydd wedi para am fwy na thri mis – sy'n effeithio ar rhwng **18.4 MILIWN** (34%)¹² a **28 MILIWN** o bobl (43%) yn y DU.¹¹⁸

Poen cronig yn Lloegr

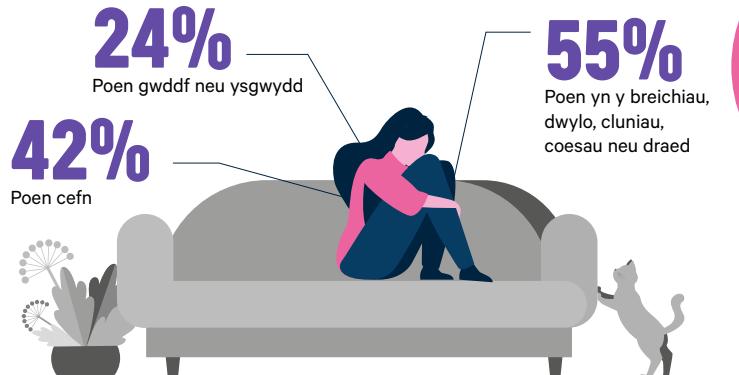
15,500,000

Nifer y bobl (34%) sydd â phoen cronig yn Lloegr.¹²

5,500,000

Nifer y bobl (12%) sydd â phoen cronig effaith uchel, sy'n ddifrifol a lle nad yw pobl yn gallu cyflawni eu gweithgareddau dyddiol.¹²

Mae tua **8 0 BOB 10** o bobl (84%) â phoen cronig yn Lloegr yn adrodd bod o leiaf rhywfaint o'u poen cronig yn y gwddf **neu'r ysgwydd, y cefn, yr aelodau neu'r eithafion** – pob safle lle mae poen yn fwyaf tebygol o fod yn gyhyrysgerbydol.¹²



I gael gwybod
mwy am boen cronig
gallwch ddarllen ein
hadroddiad, **Chronic
Pain in England:
Unseen, Unequal,
Unfair**

Oedran 16-34 35-44 45-54 55-64 65-74 75+

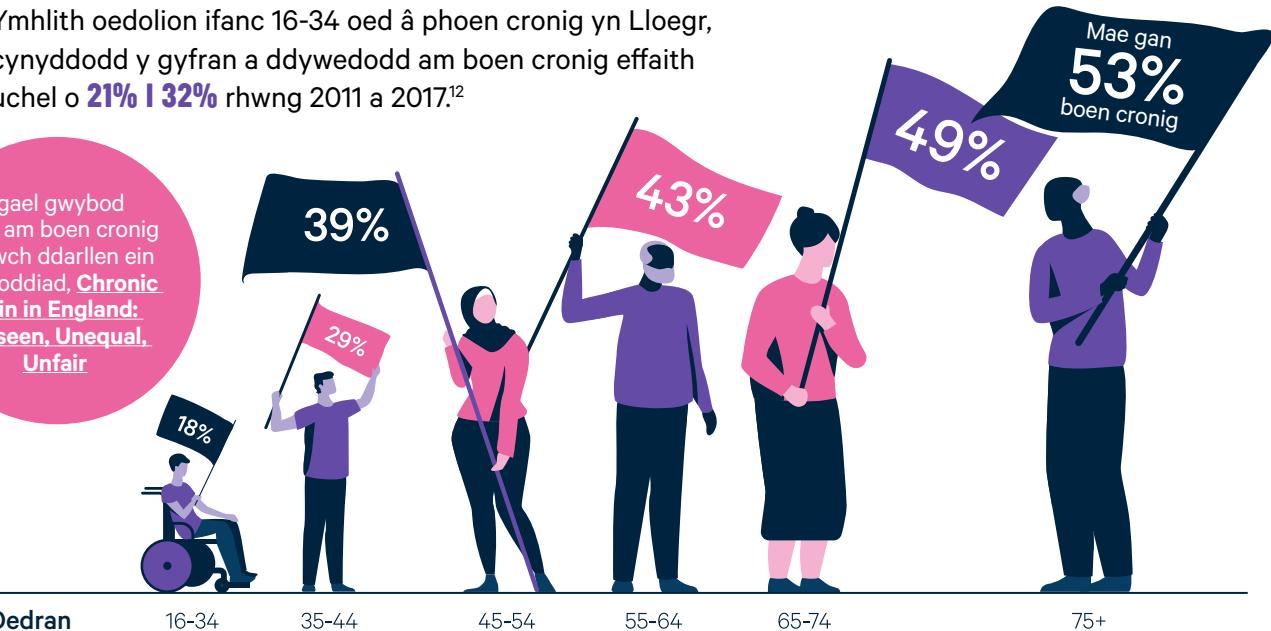
Mae mwy o fenywod yn cael eu heffeithio gan boen cronig na dynion.

Mae gan **38% O FENYWOD** boen cronig yn Lloegr o gymharu â **30% O DDYNION**.¹²

Mae gan **14% O FENYWOD** boen cronig effaith uchel o gymharu â **9% O DDYNION**.¹²

Mae poen cronig yn cynyddu gydag oedran yn cynyddu, ond gall pobl o bob oed ei gael.

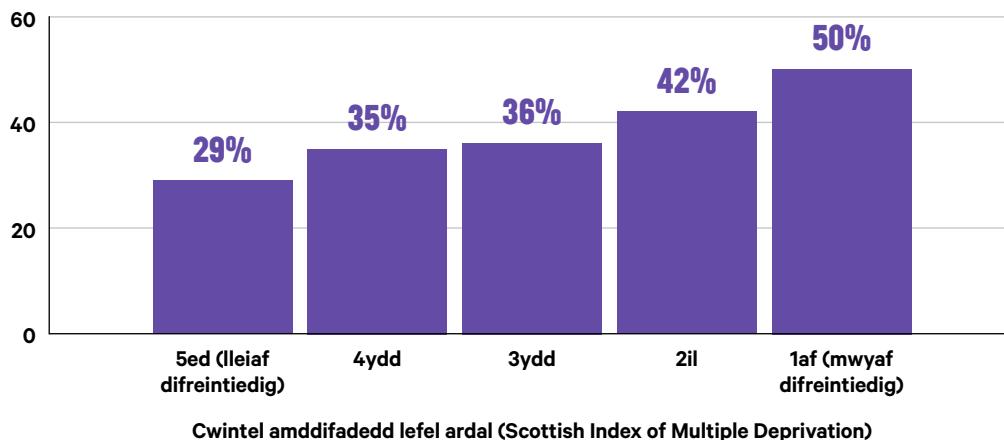
Ymhlieth oedolion ifanc 16-34 oed â phoen cronig yn Lloegr, cynyddodd y gyfran a ddywedodd am boen cronig effaith uchel o **21% I 32%** rhwng 2011 a 2017.¹²



POEN CRONIG YN YR ALBAN

Yn 2022, roedd **DROS DRAEAN** (38%) o oedolion yn yr Alban yn profi poen cronig.¹⁸⁴ Er y gall poen cronig effeithio ar bobl o bob oed, mae nifer yr achosion yn cynyddu gydag oedran.¹⁸⁴ Fel y gwelwyd hefyd yn Lloegr, mae mwy o fenywod na dynion yn cael eu heffeithio gan boen cronig yn yr Alban, mae gan **43%** o fenywod boen cronig o gymharu â **33%** o ddynion.¹⁸⁴

Cyfran yr oedolion sy'n adrodd am boen cronig yn ôl amddifadedd ardal



Cyfran yr oedolion sy'n profi poen cronig



Gwaith



Yn 2022, dywedodd **78%** o oedolion a oedd yn profi poen cronig ei fod yn cyfyngu'n fawr ar eu bywyd a'u gwaith.¹⁸⁴

Mae cyfran yr oedolion sy'n profi poen cronig ar ei

HUCHAF YN Y 5ED MWYAF DIFREINTIEDIG YR ALBAN,

Ile mae cyfran yr oedolion sy'n adrodd am boen cronig **21% YN UWCH** na'r gyfran sy'n adrodd am boen cronig yn y 5ed lleiaf difreintiedig.¹⁸⁴

Plant



Yn 2022, dywedodd **6%** o blant eu bod yn profi poen cronig.¹⁸⁴

**Y MATH
MWYAF CYFFREDIN O
BOEN CRONIG OEDD YN
Y BREICHLAU, DWYLO,
CLUNIAU, COESAU NEU
DRAED.**¹⁸⁴

I ddarllen mwy am Boen Cronig yn yr Alban ewch i **5 Chronic Pain – The Scottish Health Survey 2022 – volume 1: main report – gov.scot** (www.gov.scot)

POEN CEFN



“

Cefais ddiagnosis o osteochondritis yn 7 oed, ac yna osteoarthritis yn y cefn yn 23 oed. Mae'n effeithio ar fy ysgwyddau, cefn, pengliniau a dwylo. Mae gen i ffibromyalgia hefyd.

Datblygais arthritis adweithiol ac rwy'n cael poen bob dydd. Mae fy nghefn wedi ei strapio i fyny ar hyn o bryd. Rwyf wedi colli 2.5 modfedd o uchder ac maent yn edrych i mewn iddo ac yn creu poen aruthrol.

”

Sarah

POEN CEFN

Mae poen cefn yn gyflwr MSK cyffredin. Poen amhenodol yng ngwaelod y cefn nad yw wedi'i achosi gan niwed neu lid yn yr asgwrn cefn yw'r math mwyaf cyffredin. Poen gwaelod y cefn yw prif achos blynyddoedd o fyw ag anabledd yn y DU (2019).⁵

Cyffredinrwydd a mynchder

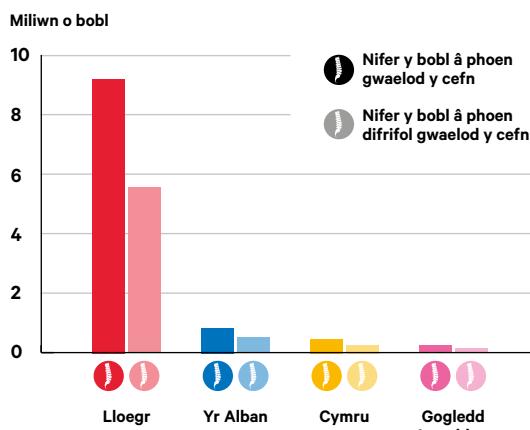
11,000,000

Nifer y bobl yn y DU sy'n profi poen yng ngwaelod y cefn mewn unrhyw flwyddyn benodol, ac o'r 11 miliwn hyn, mae **6.5 MILIWN** yn profi poen cefn difrifol.³

2,600,000

Nifer yr achosion newydd o boen yng ngwaelod y cefn sy'n digwydd bob blwyddyn yn y DU.⁵

Nifer y bobl â phoen gwaelod y cefn^{3,vi}



Iechyd ehangach

Dangoswyd bod tebygolrwydd poen cefn mewn pobl â symptomau iselder

50% YN UWCH

nag yn y rhai heb symptomau iselder.¹⁰⁹



Gwaith

Ym mis Mawrth 2023, mae

995,000

o bobl yn y DU yn economaidd anweithgar oherwydd problemau neu anableddau sy'n gysylltiedig â'r cefn neu'r gwddf.¹¹⁰

Mae tua

10 BOB 5

o weithwyr â phoen cefn yn cymryd amser i ffwrdd o'r gwaith dros gyfnod o 6 mis neu fyw.¹¹¹

Ffactorau Risg



Oedran – Er y gall poen cefn ddigwydd ar unrhyw oedran, nid yw'n fwy cyffredin gydag oedran ac mae'n ymddangos ei fod yn dirlwio ymhliith y bobl hynaf.¹⁰⁸



Dynion a menywod – Mae poen cefn yn fwy cyffredin mewn menywod.



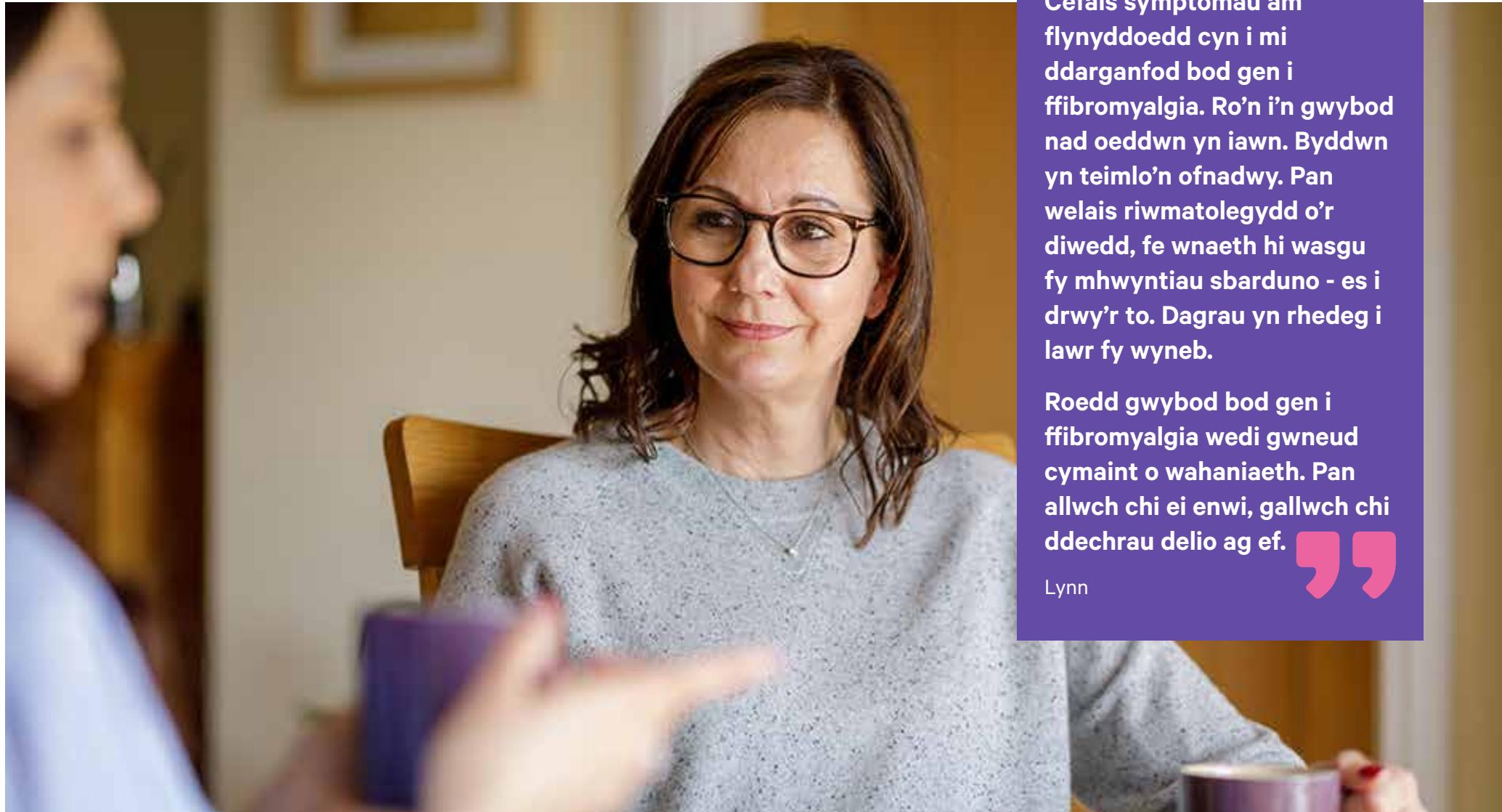
Anafiad
Pwysau – Mae'r rhai sydd dros bwysau neu'n ordew yn fwy tebygol o gael poen gwaelod y cefn na'r rhai sydd wedi'u dosbarthu fel rhai â phwysau arferol.⁵¹



Iechyd cyffredinol gwael

^{vi}Oherwydd nad oes data ar gael, rydym wedi defnyddio cyffredinrwydd yn Lloegr i gynhyrchu'r cyfansymiau ar gyfer Gogledd Iwerddon. Defnyddiwr yr ystadegyn hwn yn ofalus.

FFIBROMYALGIA



“

Cefais symptomau am flynyddoedd cyn i mi ddarganfod bod gen i ffibromyalgia. Ro'n i'n gwybod nad oeddwn yn iawn. Byddwn yn teimlo'n ofnadwy. Pan welais riwmatolegydd o'r diwedd, fe wnaeth hi wasgu fy mhwytiau sbarduno - es i drwy'r to. Dagrau yn rhedeg i lawr fy wyneb.

Roedd gwybod bod gen i ffibromyalgia wedi gwneud cymaint o wahaniaeth. Pan allwch chi ei enwi, gallwch chi ddechrau delio ag ef.

Lynn

”

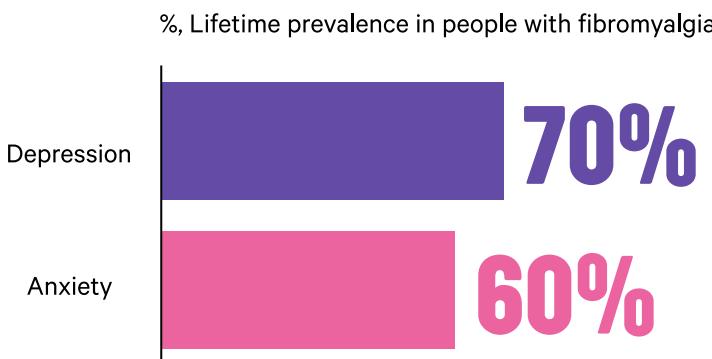
FIBROMYALGIA

Mae ffibromyalgia yn gyflwr cronig, sy'n fath o boen sylfaenol cronig. Nid yw ffibromyalgia ynddo'i hun yn achosi unrhyw niwed parhaol i feinweoedd y corff ond mae'n gysylltiedig â phoen eang, blinder, symptomau corfforol, a symptomau gwbyddol.

Cyffredinrwydd a mynchder



Iechyd ehangach



Cyd-forbidrwydd cyffredin



Mae ffibromyalgia yn gysylltiedig â
RISG UWCH 1.54-GWAITH
ar gyfer syndrom coluddyn lloidus.¹¹⁵

Mae cyffredinrwydd gydol oes o **ISELDER** a **PHRYDER** mewn pobl
â ffibromyalgia yn cynyddu i **70%** a **60%**, yn y drefn honno.^{116,117}

Ffactorau Risg

Oedran - Mae ffibromyalgia yn dod i'r amlwg fel arfer rhwng 25 a 55 oed.

Dynion a menywod - Mae ffibromyalgia yn fwy cyffredin mewn menywod.

Etifeddiaeth - Ffactorau genetig, genomig ac epigenetig a etifeddwyd.

Mircobiomau - Newidiadau yn y microbiome.¹¹³

*amcangyfrif cyffredinrwydd yn amrywio oherwydd amrywiadau yn y dosbarthiad/meini prawf diagnostig.

OSTEOPOROSIS A THORIADAU ESGYRN BRAU

Mae osteoporosis yn gyflwr tawel lle mae esgyrn yn wan ac yn gallu torri'n hawdd. Mae toriad esgyrn brau yn asgwrn wedi'i dorri sy'n deillio o rym na fyddai fel arfer yn arwain at doriad, fel cwmp o uchder sefyll neu lai.

Cyffredinrwydd

Amcangyfrifir bod gan fwy na
3,000,000
o bobl yn y DU osteoporosis.¹¹⁹

Osteoporosis a chyflyrau hirdymor eraill

Mae oedolion dros 50 oed ag osteoporosis fwy na
2 WAITH YN FWY TEBYGOL
o ddatblygu arthritis, poen croniog yng ngwaelod y cefn, methiant croniog y galon ac iselder na rhywun heb osteoporosis.¹²⁰

Toresgyrn

Mae tua
75,000
o doriadau clun
yn digwydd bob blwyddyn yn y DU.¹²¹

Mae toriadau clun yn gysylltiedig â chyfanswm cost i ieichyd a gwasanaethau cymdeithasol o

DROS £1 BILIWN Y FLWYDDYN¹²¹

MAE TUA 3%
o'r holl esgyrn clun a dorrwyd (torri asgwrn femoral) yng Nghymru a Lloegr yn 2022 mewn lleoliadau cleifion mewnl.¹²²

Roedd pobl a dorrodd eu clun (torri asgwrn femoral) tra oeddent yn yr ysbty

19% YN LLAI TEBYGOL O WELD GERIATREGYDD
o fewn y targed 72 awr na phobl nad oeddent yn gleifion mewnl.¹²²

Roedd pobl a dorrodd eu clun (torri asgwrn femoral) tra oeddent yn yr ysbty

6% YN LLAI TEBYGOL
o gael llawdriniaeth o fewn y targed 36 awr na phobl nad oeddent yn gleifion mewnl.¹²²

Mae baich economaidd toriadau sy'n gysylltiedig ag osteoporosis tua

£4 BILIWN Y FLWYDDYN
yn y DU.¹²³

RHESTR TERMAU

Anghydraddoldebau iechyd: gwahaniaethau annheg y gellir eu hosgoi mewn iechyd ar draws y boblogaeth, a rhwng gwahanol grwpiau o fewn cymdeithas.¹¹

Blinder: lludded meddyliol a chorfforol difrifol nad yw i'w briodoli i ymdrech.¹²⁷

Blynnyddoedd o Fyw ag Anabledd (Years Lived with Disability/YLDs): mesur sy'n crynhoi lefelau anabledd mewn poblogaeth benodol, mae'n cyfuno nifer yr achosion o glefyd â sgôr o ba mor anabl yw'r clefyd hwnnw.²³

Cartilag: math o feinwe gyswilt a geir trwy'r corff dynol gan gynnwys o fewn y cymalau.¹²⁴

Cyd-forbidrwydd: mwy nag un salwch neu gyflwr yn digwydd ar yr un pryd.¹²⁵

Cyffredinrwydd: cyfanswm nifer yr unigolion mewn poblogaeth sydd â chlefyd neu gyflwr iechyd ar gyfnod penodol o amser.¹³⁰

Epigenetig: yn cyfeirio at ffactor sy'n effeithio ar fynegiant genyn heb newid y dilyniant DNA.¹²⁶

Ffototerapi: therapi a ragnodir gan ddermatolegydd i drin Psoriasis. Mae'r croen yn agored i olau uwchfioled yn rheolaidd.¹³²

Genomeg: astudiaeth o holl enynnau person (y genom) gan gynnwys rhwngweithiadau'r genynnau hynny â'i gilydd a'r amgylchedd.¹²⁸

Meintiol: yn cyfeirio at fesur rhifiadol rhywbeth. Mewn ymchwil meintiol defnyddir ystod o ddulliau sy'n ymwneud ag ymchwiliad systematig i ffenomenau, gan ddefnyddio data ystadegol neu rifiadol. Mae ymchwil meintiol yn cynnwys mesur ac yn cymryd yn ganiataol y gellir mesur y ffenomenau sy'n cael eu hastudio.¹³³

Microbiome: mae'n cyfeirio at yr holl ficrobau gan gynnwys bacteria, ffyngau a firysau sy'n byw'n naturiol ar ac o fewn ein cyrff.¹³¹

Mynychder: nifer yr unigolion sy'n datblygu clefyd penodol yn ystod cyfnod penodol o amser.¹³⁰ Yn yr adroddiad hwn y cyfnod amser a ddefnyddir yw blwyddyn.

System imiwnedd: y rhwydwaith o gelloedd a meinweoedd yn eich corff sy'n gweithio i amddiffyn rhag firysau, bacteria a heintiau eraill.¹²⁹

CYFEIRIADAU

1. Annual consultation prevalence of regional musculoskeletal problems in primary care: an observational study. Jordan, K P, et al. 144, s.l. : BMC Musculoskeletal Disorders, 2010, Cyf. 11.
2. Belluz, J. & Hoffman, S. The one chart you need to understand any health study. Vox. [Ar-lein] 2015. <https://www.vox.com/2015/1/5/7482871/types-of-study-design>.
3. Versus Arthritis. The Musculoskeletal Calculator. Versus Arthritis. [Ar-lein] 2023. [Dyfynnwyd: 05 01 2023.] <https://www.versusarthritis.org/policy/resources-for-policy-makers/musculoskeletal-calculator/>.
4. Druce, K L, et al. The epidemiology of Psoriatic Arthritis in the UK A health intelligence analysis of UK primary Care Electronic Health Records 1991-2020. *In Preparation for submission*. s.l. : In Preparation for submission, 2023.
5. Global Burden of Disease Collaborative Network. Global Burden of Disease Study 2019. *Results*. [Ar-lein] 2020.
6. Public Health England. Public Health England Fingertips Musculoskeletal Conditions Profile. GP Patient Survey 2023 data. [Ar-lein] 2024 <https://fingertips.phe.org.uk/profile/msk/data#page/4/gid/1938133186/pat/159/par/K02000001/ati/15/are/E92000001/iid/93453/age/164/sex/4/cat/-1/ctp/-1/yrr/1/cid/4/tbm/1>.
7. Llywodraeth, Albanaidd. Scottish Health Survey 2021. ScotCen Social Research. [Ar-lein] 2022. <https://www.gov.scot/collections/scottish-health-survey/>.
8. Llywodraeth Cymru. Arolwg Cenedlaethol Cymru: Ebrill 2021 i fis Mawrth 2022. Llyw. Cymru. [Ar-lein] 2022. [Dyfynnwyd: 16 01 2023.] <https://gov.wales/national-survey-wales-april-2019-march-2020>.
9. Northern Ireland Statistics and Research Agency. Health. NI Summary Statistics, UK National Wellbeing Measures: Northern Ireland Data. [Ar-lein] 2017. [Dyfynnwyd: 23 01 2023.] <https://www.nisra.gov.uk/statistics/uk-national-wellbeing-measures-northern-ireland-data/health>.
10. NHS Digital. Health Survey for England 2018: Longstanding Conditions. Health and Social Care Information Centre. [Ar-lein] 2019. [Dyfynnwyd: 04 01 2023.] <http://healthsurvey.hscic.gov.uk/support-guidance/public-health/health-survey-for-england-2018/longstanding-conditions.aspx>.
11. NHS England. What are healthcare inequalities? NHS England. [Ar-lein] 2022. [Dyfynnwyd: 25 01 2023.] <https://www.england.nhs.uk/about/equality/equality-hub/national-healthcare-inequalities-improvement-programme/what-are-healthcare-inequalities/>.
12. Versus Arthritis. Chronic Pain in England: Unseen, unequal, unfair. Versus Arthritis. [Ar-lein] 2021. <https://www.versusarthritis.org/about-arthritis/data-and-statistics/chronic-pain-in-england/>.
13. Does body mass index mediate the relationship between socioeconomic position and incident osteoarthritis? Witkam, Rozemarijn, et al. s.l. : Seminars in Arthritis and Rheumatism, 2022, Cyf. 56.
14. Office for Health Improvement and Disparities. Percentage of adults (18+) classified as overweight or obese. Fingertips. [Ar-lein] 2021. [Dyfynnwyd: 25 01 2023.] https://fingertips.phe.org.uk/profile/msk/data#page/7/gid/1938133152/pat/6/par/E12000008/ati/401/are/E07000223/iid/93088/age/168/sex/4/cat/-1/ctp/-1/yrr/1/cid/4/tbm/1/page-options/car-do-0_ine-yo-1:2020:-1:-1_ine-ct-44_ine-pt-0_ine-ao-1.

15. *Socio-economic status and the risk of developing hand, hip or knee osteoarthritis: a region-wide ecological study.* Reyes, C, et al. s.l. : Osteoarthritis and Cartilage, 2015, Cyf. 23.
16. Office for Health Improvement and Disparities. Musculoskeletal health: trends, risk factors and disparities in England. *Fingertips*. [Ar-lein] 11 2022. [Dyfynnwyd: 02 02 2023.] <https://fingertips.phe.org.uk/static-reports/musculoskeletal-conditions/musculoskeletal-health-trends-risk-factors-and-disparities-in-england.html>.
17. Watt, Toby, Raymond, Ann and Rachet-Jacquet, Laurie. *Quantifying health inequalities in England.* s.l. : The Health Foundation, 2022.
18. *Trends in incidence and prevalence of osteoarthritis in the United Kingdom: findings from the Clinical Practice Research Datalink (CPRD).* Swain, S, et al. 6, s.l. : Osteoarthritis Cartilage, 2020, Cyf. 28.
19. *Worse outcomes linked to ethnicity for early inflammatory arthritis in England and Wales: a national cohort study.* Adas, Maryam A, et al. 1, s.l. : Rheumatology (Oxford), 2022, Cyf. 62.
20. *Rheumatoid Arthritis – Common origins, divergent mechanisms.* Gravellese, Ellen M and Firestein, Gary S. s.l. : The New England Journal of Medicine, 2023, Cyf. 388.
21. *Sex and gender differences in axial spondyloarthritis: myths and truths.* Rusman, T, van Bentum, R E and van der Horst-Bruinsma, I E. 59, s.l. : Rheumatology, 2020, Cyf. 1.
22. Versus Arthritis. *Musculoskeletal conditions and multimorbidity.* s.l. : Arthritis Research UK (a elwir yn awr yn Versus Arthritis).
23. Public Health England. *Research and analysis: Methods, data and definitions.* s.l. : [Gov.UK](#), 2018.
24. Versus Arthritis. Unmet Needs Research – Survey Data (Heb ei gyhoeddi). 2020.
25. *How does arthritis affect employment? Longitudinal evidence on 18,000 British adults with arthritis compared to matched controls.* Rajah, Nasir, et al. s.l. : Social Science and Medicine, 2023, Cyf. 155606.
26. Martin, Adam, et al. *How does arthritis affect employment in the UK?* s.l. : Prifysgol Leeds , 2023.
27. Office for Health Improvement and Disparities. Workplace Health: Applying All Our Health. [Gov.uk](#). [Ar-lein] 10 03 2022. [Dyfynnwyd: 05 01 2023.] <https://www.gov.uk/government/publications/workplace-health-applying-all-our-health/workplace-health-applying-all-our-health>.
28. Public Health England. Guidance: Health Matters: health and work. [Ar-lein] 2019. [Dyfynnwyd: 16 01 2023.] <https://www.gov.uk/government/publications/health-matters-health-and-work/health-matters-health-and-work>.
29. Labour Force Survey. Employment Status of persons by long-term main health condition (cais data - heb ei gyhoeddi). 2020.
30. Y Swyddfa Ystadegau Gwladol. Sickness absence in the UK labour market 2022. ONS. [Ar-lein] 2023. [Cited 18/01/2024] <https://www.ons.gov.uk/employmentandlabourmarket/peopleinwork/employmentandemployeetypes/datasets/sicknessabsenceinthelabourmarket>.
31. NHS Digital. NHS Sickness Absence Rates, August 2023. Cyhoeddwyd 4ydd Ionawr 2024. Dyfynnwyd 18/01/2024 <https://digital.nhs.uk/data-and-information/publications/statistical/nhs-sickness-absence-rates/august-2023-provisional-statistics>.
32. Ystadegau Swyddogol. Ystadegau Mynediad at Waith: Ebrill 2007 i fis Mawrth 2023. Cyhoeddwyd 28/09/2023. Dyfynnwyd 18/01/2024. <https://www.gov.uk/government/statistics/access-to-work-statistics-april-2007-to-march-2023>.

33. Yr Adran Gwaith a Phensiynau. Lwfans Cyflogaeth a Chymorth: data o fis Mai 2022 (casglu data). Offeryn Ar-lein Stat-Xplore. [Ar-lein] 2022. [Dyfynnwyd: 17 01 2023.] <https://stat-xplore.dwp.gov.uk/webapi/jsf/login.xhtml>.
34. NHS Digital. Nodiadau Ffitrwydd a Gyhoeddwyd gan Feddygfeydd, Lloegr, Medi 2023. *Experimental Statistics*. [Ar-lein] 2023. [Dyfynnwyd: 18 01 2024.] <https://digital.nhs.uk/data-and-information/publications/statistical/fit-notes-issued-by-gp-practices/september-2023>.
35. *Epidemiology of multimorbidity and implications for health care, research and medical education: a cross-sectional study*. Barnett, K, et al. 9836, s.l. : The Lancet, 2012, Cyf. 380.
36. *The epidemiology of multimorbidity in primary care: a retrospective cohort study*. Cassell, A, et al. 699, s.l. : Br J Gen Pract, 2018, Cyf. 68.
37. *Multimorbidity-a defining challenge for health systems*. Pearson-Stuttard, Jonathan, Ezzati, Majid and Gregg, Edward W. 12, s.l. : The Lancet, 2019, Cyf. 4.
38. *Comorbidities in Osteoarthritis: A systematic review and meta-analysis of observational studies*. Swain, Subhashisa, et al. 7, s.l. : Arthritis Care and Research, 2019, Cyf. 72.
39. *Diabetes mellitus and arthritis is it a risk factor or comorbidity? A systematic review and meta-analysis*. Dong, Qing, et al. 18, s.l. : Medicin, 2017, Cyf. 96.
40. *Long-term physical functioning and its association with somatic comorbidity and comorbid depression in patients with established rheumatoid arthritis: a longitudinal study*. van den Hoek, J, et al. s.l. : Arthritis Care & Research, 2013, Cyf. 65.
41. *Prevalence of depressive symptoms and anxiety in osteoarthritis: a systematic review and meta-analysis*. Stubbs, Brendon, et al. 2, s.l. : Age and Ageing, 2016, Cyf. 45.
42. *Prevalence and early-life determinants of mid-life multimorbidity: evidence from the 1970 British birth cohort*. Gondev, D, et al. 1, s.l. : BMC Public Health, 2021, Cyf. 21.
43. Office for Health Improvement and Disparities. Obesity Profile. *Fingertips Public Health Data*. [Ar-lein] 2021. [Dyfynnwyd: 23 01 2023.] <https://fingertips.phe.org.uk/profile/national-child-measurement-programme/data#page/1/gid/1938133368/pat/159/par/K02000001/ati/15/are/E92000001/yrr/1/cid/4/tbm/1>.
44. Llywodraeth yr Alban. Cais Data. Scottish Health Survey 2021. ScotCen Social Research. 2023.
45. Arolwg Cenedlaethol Cymru 2021-22. Reported physical inactivity and overweight or obesity of adults who report that they have a long-standing MSK condition. s.l. : Data request, 2023.
46. *Comorbidities in psoriatic arthritis: a systematic review and meta-analysis*. Gupta, Sonal, et al. s.l. : Rheumatology International, 2021, Cyf. 41.
47. National Institute for Health and Care Excellence. Obesity: How should I confirm if a person is overweight or obese. *National Institute for Health and Care Excellence*. [Ar-lein] 09 2022. [Dyfynnwyd: 01 03 2023.] <https://cks.nice.org.uk/topics/obesity/diagnosis/identification-classification/>.
48. *Obesity and knee osteoarthritis. The Framingham Studys*. Felson, D, et al. 1, s.l. : Annals of Internal Medicine, 1998, Cyf. 109.
49. *Current evidence on risk factors for knee osteoarthritis in older adults: a systematic review and meta-analysis*. Silverwood, V, et al. 4, s.l. : Osteoarthritis and Cartilage, 2015, Cyf. 23.
50. National Joint Registry. *National Joint Registry 20th Annual Report 2023 – Surgical Data. National Joint Registry for England, Wales, Northern Ireland and the Isle of Man*. s.l. : National Joint Registry, 2023.
51. *Body mass index as a risk factor for developing chronic low back pain: a follow-up in the Nord-Trøndelag Health Study*. Heuch, I, Hagen, K and Zwart, J. 2, s.l. : Spine, 2013, Cyf. 38.

52. *Obesity and younger age at gout onset in a community-based cohort.* McAdams DeMarco, Mara A, et al. 8, s.l. : Arthritis Care and Research, 2011, Cyf. 63.
53. *Body Mass Index and Risk of Rheumatoid Arthritis: A Meta-Analysis of Observational Studies.* Feng, Jian, et al. s.l. : 95, 2016, Cyf. 8.
54. *Gov.UK.* Physical Inactivity. *Health.* [Ar-lein] 14 05 2019. [Dyfynnwyd: 24 01 2023.] <https://www.ethnicity-facts-figures.service.gov.uk/health/diet-and-exercise/physical-inactivity/latest>.
55. Department of Health. Health Survey NI First Results 2020-21. [Ar-lein] 2022. [Dyfynnwyd: 23 01 2023.] <https://www.health-ni.gov.uk/sites/default/files/publications/health/hsni-first-results-20-21.pdf>.
56. *Physical inactivity and sedentary behavior: Overlooked risk factors in autoimmune rheumatic diseases?* Pinto, Ana Jessica, et al. 7, s.l. : Autoimmunity Reviews, 2017, Cyf. 16.
57. *Exercise interventions and patient beliefs for people with hip, knee or hip and knee osteoarthritis: a mixed methods review.* Hurley, Michael, et al. 4, s.l. : Cochrane Database Systematic Review, 2018, Cyf. 17.
58. *Exercises for prevention of recurrences of low-back pain.* Choi, Brian KL, et al. 1, s.l. : Cochrane Database Systematic Review, 2010, Cyf. 20.
59. *Association Between Physical Activity and Risk of Depression: A Systematic Review and Meta-analysis.* Pearce, M, et al. 6, s.l. : JAMA psychiatry, 2022, Cyf. 79.
60. *Physical activity and the risk of hip fracture in the elderly: a prospective cohort study.* Lagerros, Y T, et al. 11, s.l. : European journal of epidemiology, 2017, Cyf. 32.
61. *Foster, C, et al. Muscle and bone strengthening and balance activities for general health benefits in adults and older adults: Summary of a rapid evidence review for the UK Chief Medical Officers' update of the physical activity guidelines.* s.l. : Public Health England , 2017.
62. Versus Arthritis. Musculoskeletal conditions and physical activity – Scoping Research (Heb ei gyhoeddi). 2019.
63. *Increased burden of psychiatric disorders in rheumatoid arthritis.* Marrie, R A, et al. 7, s.l. : Arthritis care and research, 2018, Cyf. 70.
64. *Systematic review of mental health comorbidities in psoriatic arthritis.* Zhao, S S, et al. 1, s.l. : Clinical Rheumatology, 2020, Cyf. 39.
65. *The epidemiology of pain in depression.* Lepine, J and Briley, M. 1, s.l. : Human Psychopharmacology, 2004, Cyf. 10.
66. NHS England. Consultant-led Referral to Treatment Waiting Times Data 2023-24. Cyhoeddwyd 11/01/2024. Cited 18/01/2024. <https://www.england.nhs.uk/statistics/statistical-work-areas/rtt-waiting-times/rtt-data-2023-24/>
67. Department of Health. Northern Ireland waiting time statistics: outpatient waiting times. *Hospital waiting times statistics, Department of Health.* [Ar-lein] 2022. [Dyfynnwyd: 24 01 2023.] <https://www.health-ni.gov.uk/topics/doh-statistics-and-research/hospital-waiting-times-statistics>.
68. StatsWales. Patient pathways waiting to start treatment by month, grouped weeks and treatment function, January 2021 onwards. StatsWales. [Ar-lein] 2023. [Dyfynnwyd: 19 01 2023.]
69. Public Health Scotland. NHS waiting times – 18 weeks referral to treatment. *Public Health Scotland.* [Ar-lein] 29 11 2022. [Dyfynnwyd: 24 01 2023.] <https://publichealthscotland.scot/publications/show-all-releases?id=20545>.
70. StatsWales. Referral to Treatment. StatsWales. [Ar-lein] 18/01/2024 [Cited 18/01/2024] <https://statswales.gov.wales/Catalogue/Health-and-Social-Care/NHS-Hospital-Waiting-Times/Referral-to-Treatment>.

71. Public Health Scotland. NHS waiting times – stage of treatment. Inpatients, day cases and new outpatients quarter ending 30 September 2023. *Public Health Scotland*. [Ar-lein] 28/11/2023. [Dyfynnwyd: 18/01/2024] <https://publichealthscotland.scot/publications/nhs-waiting-times-stage-of-treatment-stage-of-treatment-waiting-times-inpatients-day-cases-and-new-outpatients-quarter-ending-30-september-2023/>.
72. Adran Iechyd. Hospital waiting times statistics. Adran Iechyd. [Ar-lein] 2023. [Dyfynnwyd: 18 01 2024.] <https://www.health-ni.gov.uk/topics/doh-statistics-and-research/hospital-waiting-times-statistics>.
73. *Equity of access to NHS-funded hip replacements in England and Wales: Trends from 2006 to 2016*. Wyatt, Steven, et al. 21, s.l. : The Lancet, 2022.
74. British Society for Rheumatology. *National Early Inflammatory Arthritis Audit (NEIAA) State of the Nation Report 2023*. October 2023.
75. NHS Digital. Hospital Admitted Patient Care Activity 2021-22. [Ar-lein] 2022. [Dyfynnwyd: 11 01 2023.] <https://digital.nhs.uk/data-and-information/publications/statistical/hospital-admitted-patient-care-activity/2021-22>.
76. *International comparisons of the prevalence of health care for musculoskeletal disorders using population-based health care data from England and Sweden*. Jordan, K P, et al. 1, s.l. : Annals of the Rheumatic Diseases, 2014, Cyf. 73.
77. Ipsos Mori a NHS England. Arolwg Cleifion Meddygon Teulu Ionawr – Mawrth 2020 (casglu data). GP-patient. [Ar-lein] 2020. [Dyfynnwyd: 16 01 2023.]
78. NHS England Business Services Authority. Prescription Cost Analysis – England. National Summary Tables – Financial Year. [Ar-lein] 2023. [Dyfynnwyd: 10/01/2024.] <https://www.nhsbsa.nhs.uk/statistical-collections/prescription-cost-analysis-england/prescription-cost-analysis-england-2022-23>.
79. *The Influence of Chronic Pain on Social Care Service Use in the UK*. Humphreys, J H, et al. s.l. : Journal of Long-term Care, 2022.
80. York Health Economics. The Cost of Arthritis: Calculation conducted on behlaf of Arthritis Research UK. s.l. : Heb ei gyhoeddi, 2017.
81. NHS England. CCG Programme Budgeting Benchmarking Tool 2013/14. 2015.
82. Kingsfund. The NHS budget and how it has changed. *The King's fund*. [Ar-lein] 08 12 2022. [Dyfynnwyd: 21 02 2023.] <https://www.kingsfund.org.uk/projects/nhs-in-a-nutshell/nhs-budget>.
83. Public Health England. Health matters: health and work. [gov.uk](https://www.gov.uk/government/publications/health-matters-health-and-work/health-matters-health-and-work). [Ar-lein] 2019. [Dyfynnwyd: 11 01 2023.] <https://www.gov.uk/government/publications/health-matters-health-and-work/health-matters-health-and-work>.
84. *Primary osteoarthritis of hip, knee and hand in relation to occupational exposure*. Rossignol, M, et al. s.l. : Occup Environ Med, 2005, Cyf. 62.
85. *Lifetime risk and age of diagnosis of symptomatic knee osteoarthritis in the US*. Losina, Elena, et al. 5, s.l. : Arthritis Care Res, 2013, Cyf. 65.
86. *Has the gout epidemic peaked in the UK? A nationwide cohort study using data from the Clinical Practice Research Datalink, from 1997 to across the COVID-19 pandemic in 2021*. Abhishek, A, et al. 6, s.l. : Annals of the Rheumatic Diseases, 2022, Cyf. 86.
87. *Rheumatoid arthritis, psoriatic arthritis, and axial spondyloarthritis epidemiology in England from 2004 to 2020: An observational study using primary care electronic health record data*. Scott, Ian C, et al. 100519, s.l. : The Lancet, 2022, Cyf. 23.
88. *Smoking and rheumatoid arthritis*. Chang, Kathleen, et al. 15, s.l. : International journal of molecular sciences , 2014, Cyf. 3.
89. *Obesity in rheumatoid arthritis*. Stavropoulos-Kalinglou, Antonios, et al. 3, s.l. : Rheumatology, 2011, Cyf. 50.
90. *Intestinal barrier dysfunction plays an integral role in arthritis pathology and can be targeted to ameliorate disease*. Matei, D E, et al. 7, s.l. : Med, 2021, Cyf. 2.
91. *Expansion of intestinal Prevotella copri correlates with enhanced susceptibility to arthritis*. Scher, J U, et al. s.l. : eLife, 2013, Cyf. 2.

92. Prevalence of psoriatic arthritis in patients with psoriasis: A systematic review and meta-analysis of observational and clinical studies. Alinaghi, Farzad, et al. 1, s.l. : Journal of the American Academy of Dermatology, 2019, Cyf. 80.
93. The Molecular Pathophysiology of Psoriatic Arthritis – The Complex Interplay Between Genetic Predisposition, Epigenetic Factors and the Microbiome. Carvalho, Ana L and Hedrich, Christian M. 8, s.l. : Frontiers in molecular biosciences, 2021, Cyf. 1.
94. Identifying and visualising multimorbidity and comorbidity patterns in patients in the English National Health Service: a population-based study. Kuan, Valerie, et al. 1, s.l. : Lancet Digital Health , 2023, Cyf. 5.
95. National Axial Spondyloarthritis Society. Your Gut. National Axial Spondyloarthritis Society. [Ar-lein] 2022. <https://nass.co.uk/>.
96. Prevalence and impact of comorbidities in axial spondyloarthritis: systematic review and meta-analysis. Zhao, Sizheng Steven, et al. 4, s.l. : Rheumatology, 2020, Cyf. 59.
97. Patient Burden of Axial Spondyloarthritis. Strand, Vibeke and Singh, Jasvinder. 7, s.l. : Journal of Clinical Rheumatology, 2017, Cyf. 23.
98. Work disability in ankylosing spondylitis: differences among working and work-disabled patients. Cakar, Engin, et al. 11, s.l. : Clinical Rheumatology, 2009, Cyf. 28.
99. Harding, D M. Juvenile Idiopathic Arthritis. Patient. [Ar-lein] 22 11 2018. [Dyfynnwyd: 27 01 2023.] <https://patient.info/bones-joints-muscles/rheumatoid-arthritis-leaflet/juvenile-idiopathic-arthritis>.
100. Humphreys, J. (2023). JIA Additional Rates and Standardisation. Prifysgol Manceinion. Heb ei gyhoeddi
101. Continuing specialist care into adulthood in young people with juvenile idiopathic arthritis: a retrospective cohort study using electronic health records in England. Costello, R E, et al. s.l. : Rheumatology, 2022.
102. The CARRA Registry Investigators (2013) Risk markers of juvenile idiopathic arthritis-associated uveitis in the childhood arthritis and rheumatology research Alliance (CARRA) registry. Angeles-Han, S T, et al. 12, s.l. : Journal of Rheumatolofy, 2013, Cyf. 40.
103. The role of gender in juvenile idiopathic arthritis-associated uveitis. Moradi, A, Amin, R M and Thorne, J E. s.l. : Jounrnal of Ophthalmology, 2014.
104. Burden of comorbid conditions in children and young people with juvenile idiopathic arthritis: a collaborative analysis of 3 JIA registries. Kearsley-Fleet, Lianne, et al. 6, s.l. : Rheumatology (Oxford), 2022, Cyf. 61.
105. The incidence and prevalence of systemic lupus erythematosus in the UK, 1999-2012. Rees, Frances, et al. 1, s.l. : Annals of the rheumatic diseases, 2016, Cyf. 75.
106. Epigenetics in SLE. Hedrich, Christian Michael. 9, s.l. : Current Rheumatology Reports, 2017, Cyf. 19.
107. The microbiome and systemic lupus erythematosus. Katz-Agranov, N and Zandman-Goddard, G. 2, s.l. : Immunologic research, 2017, Cyf. 65.
108. Does back and neck pain become more common as you get older? A systematic literature review. Fejer, Rene and Leboeuf-Yde, Charlotte. 24, s.l. : Chiropractic & Manual Therapies, 2012, Cyf. 20.
109. Symptoms of Depression and Risk of New Episodes of Low Back Pain: A Systematic Review and Meta-Analysis. Pinheiro, M, et al. 11, s.l. : Arthritis Care & Research , 2015, Cyf. 67.
110. Y Swyddfa Ystadegau Gwladol. Rising ill-health and economic inactivity due to long-term sickness, UK: 2019 to 2023. ONS. [Ar-lein] 26/07/2023. [Dyfynnwyd: 10 01 2024.] <https://www.ons.gov.uk/releases/risingillhealthandeconomicinactivityduetolongtermsicknessuk2019to2023>.
111. Absence from work and return to work in people with back pain: a systematic review and meta-analysis. Wynne-Jones, Gwenllian, et al. 6, s.l. : Occupational and Environmental Medicine, 2013, Cyf. 71.

112. Jones, G., Atzeni, F., Beasley, M., Flüß, E.P. & Macfarlane, G. (2015). *The prevalence of fibromyalgia in the general population: a comparison of the American College of Rheumatology 1990, 2010, and modified 2010 classification criteria*. *Arthritis & Rheumatology*. 67 (2), 568-75. doi: 10.1002/art.38905.
113. Long-term outcomes of adolescents with juvenile-onset fibromyalgia in early adulthood. Kashikar-Zuck, Susmita, et al. 3, 2014 : Pediatrics, Cyf. 133.
114. Cognitive behavioural therapy for the treatment of juvenile fibromyalgia: a multisite, single-blind, randomised, controlled clinical trial. Kashikar-Zuck, Susmita, et al. 1, s.l. : Arthritis and Rheumatism, 2012, Cyf. 64.
115. Risk for Irritable Bowel Syndrome in Fibromyalgia Patients: A National Database Study. Yang, T, et al. 10, s.l. : Medicine, 2015, Cyf. 94.
116. The management of fibromyalgia from a psychosomatic perspective: an overview. Sancassiani, Federica, et al. 5, s.l. : International Review of Psychiatry, 2017, Cyf. 29.
117. Poor Illness Perceptions Are a Risk Factor for Depressive and Anxious Symptomatology in Fibromyalgia Syndrome: A Longitudinal Cohort Study. de Heer, E, Vriezekolk, J and van der Feltz-Cornelis. s.l. : Frontiers in Psychiatry, 2017.
118. Prevalence of chronic pain in the UK: a systematic review and meta-analysis of population studies. Fayaz, A, et al. 6, s.l. : BMJ Open, 2016, Cyf. 20.
119. Osteoporosis in the European Union: a compendium of country-specific reports. Svedbom, A, et al. 1, s.l. : Archives of osteoporosis, 2013, Cyf. 8.
120. Prevalence and comorbidity of osteoporosis – a cross-sectional analysis on 10,660 adults aged 50 years and older in Germany. Puth, Marie-Therese, et al. 1, s.l. : BMC Musculoskeletal Disorders, 2018, Cyf. 19.
121. Royal College of Physicians. National Hip Fracture Database Annual Report 2022. s.l. : <https://www.rcplondon.ac.uk/projects/outputs/nhfd-annual-report-2022>, 2022.
122. National Audit of Inpatient Falls (NAIF), The 2023 National Audit of Inpatient Falls (NAIF) report on 2022 clinical data. s.l. : Royal College of Physicians, 2023.
123. The epidemiology of osteoporosis. Clynes, Michael A, et al. 1, s.l. : British Medical Bulletin, 2020, Cyf. 133.
124. Knapp, Sarah. Cartilage. *Biology dictionary*. [Ar-lein] 27 10 2020. [Dyfynnwyd: 01 02 2023.] <https://biologydictionary.net/cartilage/>.
125. Collins English Dictionary. Collins English Dictionary – Complete and Unabridged. *Collins English Dictionary – Complete and Unabridged*. s.l. : HarperCollins, 2014.
126. Tirado, C A. Epigenetics. [book auth.] Linda M McManus and Richard N Mitchell. *Pathobiology of Human Disease, A Dynamic Encyclopedia of Disease Mechanisms*. s.l. : Academic press, 2014.
127. NICE. Tiredness/fatigue in Adults. *National Institute for Health and Care Excellence*. [Ar-lein] 10 2021. [Dyfynnwyd: 01 02 2023.] <https://cks.nice.org.uk/topics/tiredness-fatigue-in-adults/>.
128. National Human Genome Research Institute. A Brief Guide to Genomics. *National Human Genome Research Institute*. [Ar-lein] 16 08 2022. [Dyfynnwyd: 01 02 2023.] <https://www.genome.gov/about-genomics/factsheets/A-Brief-Guide-to-Genomics>.
129. National Institute of Arthritis, and Musculoskeletal and Skin Diseases. Autoimmune Diseases. *National Institutes of Health*. [Ar-lein] 2016. [Dyfynnwyd: 01 02 2023.] <https://www.niams.nih.gov/health-topics/autoimmune-diseases>.
130. Harvard T H Chan School of Public Health. Prevalence and Incidence Defined. *Harvard T H Chan School of Public Health*. [Ar-lein] 2023. [Dyfynnwyd: 01 02 2023.] <https://www.hsph.harvard.edu/obesity-prevention-source/prevalence-incidence/#:~:text=Incidence%20refers%20to%20the%20number%20of%20individuals%20who,time%20period%20such%20as%20a%20month%20or%20year%29..>

131. National Institute of Environmental Health, Sciences. Microbiome. *Health and Education*. [Ar-lein] 05 04 2022. [Dyfynnwyd: 01 02 2023.] <https://www.niehs.nih.gov/health/topics/science/microbiome/index.cfm>.
132. National Psoriasis Foundation. Phototherapy. *National Psoriasis Foundation*. [Ar-lein] 21 12 2022. [Dyfynnwyd: 01 02 2023.] <https://www.psoriasis.org/phototherapy/>.
133. Quantitative research. Watson, Roger. 31, s.l. : Nursing Standard, 2015, Cyf. 29.
135. *Incidence and prevalence of juvenile idiopathic arthritis in the United Kingdom, 2000–2018: results from the Clinical Practice Research Datalink*. Costello, Ruth, et al. 6, s.l. : Rheumatology, 2022, Cyf. 61.
136. *Physical activity and autoimmune diseases: Get moving and manage the disease*. Sharif, K, et al. 1, s.l. : Autoimmunity Reviews, 2018, Cyf. 17.
137. *Osteoarthritis: new insights*. Part 2: treatment approaches. Felson, D T, et al. 9, s.l. : Annals of internal medicine , 2000, Cyf. 133.
138. *Obesity is a risk factor for musculoskeletal pain in adolescents: findings from a population – based cohort*. Deere, Kevin C, et al. 9, s.l. : Pain, 2012, Cyf. 153.
139. *Factors associated with osteoarthritis of the knee in the first national Health and Nutrition Examination Survey (NHANES I). Evidence for an association with overweight, race and physical demands of work*. Anderson, J and Felson, D. 1, s.l. : American Journal of Epidemiology, 1998, Cyf. 128.
140. *Does physical activity influence the relationship between low back pain and obesity?* Smuck, M, et al. 2, s.l. : The Spine Journal, 2014, Cyf. 14.
141. Office for Health Improvement and Disparities. Musculoskeletal Conditions. *Fingertips Public Health Data*. [Ar-lein] 2021. [Dyfynnwyd: 04 01 2023.] <https://fingertips.phe.org.uk/profile/msk/data>.
142. *Trends in incidence and prevalence of osteoarthritis in the United Kingdom: findings from the Clinical Practice Research Datalink (CPRD)*. Swain, S, et al. 6, s.l. : Osteoarthritis Cartilage, 2020, Cyf. 28.
143. Labour Force Survey. Labour Force Survey dataset for July-September 2022. Employment Status of persons by long-term main health condition. s.l. : Cais Data, Heb ei gyhoeddi, 2022.
144. National Services Scotland. *Scottish Arthroplasty Project Report 2022*. s.l. : <https://www.publichealthscotland.scot/publications/scottish-arthroplasty-project/scottish-arthroplasty-project-13-september-2022-dashboard/>, 2022.
145. *The economic burden of back pain in the UK*. Maniadakis, N and Gray, A. 1, s.l. : Pain, 2000, Cyf. 84.
146. *The Work-Related Costs of Ankylosing Spondylitis in a UK Cohort*. Husain, M J, et al. s.l. : Rheumatology, 2014, Cyf. 43.
147. *Fragility fractures in Europe: burden, management and opportunities*. Borgstrom, F, et al. 1, s.l. : Archives of osteoporosis, 2020, Cyf. 15.
148. National Osteoporosis Guideline Group – UK. *Clinical Guideline for the Prevention and treatment of Osteoporosis*. s.l. : National Osteoporosis Guideline Group – UK, 2021.
149. *The prevalence of axial spondyloarthritis in the UK: a cross-sectional cohort study*. Hamilton, Louise, et al. s.l. : BMC Musculoskeletal Disorders, 2015, Cyf. 16.
150. *The prevalence of depression in axial spondyloarthritis and its association with disease activity: a systematic review and meta-analysis*. Zhao, S, et al. 1, s.l. : Arthritis research and therapy, 2018, Cyf. 20.
151. *Barriers and facilitators for being physically active in patients with ankylosing spondylitis: a cross-sectional comparative study*. Forgen, C, Halvorsen Sveaas, S and Dagfinrud, H. s.l. : Musculoskeletal Care, 2015, Cyf. 13.

152. Office for National Statistics. Half a million more people are out of the labour force because of long-term sickness. *Office for National Statistics*. [Ar-lein] 10 11 2022. [Dyfynnwyd: 18 01 2023.] <https://cy.ons.gov.uk/employmentandlabourmarket/peoplenotinwork/economicinactivity/articles/halfamillionmorepeopleareoutofthelabourforcebecauseoflongtermsickness/2022-11-10#:~:text=10%20November%202022%20The%20number%20of%20working-age%20adults,2019%2C%20>
153. *Family consequences of chronic back pain*. Strunin, L and Boden, L I. 7, s.l. : Social Science and Medicine, 2004, Cyf. 58.
154. *Fibromyalgia*. Rahman, Anisur, Underwood, Martin and Carnes, Dawn. s.l. : BMJ , 2014, Cyf. 24.
155. Harding, D M. Juvenile idiopathic arthritis: Joint inflammation in children, Patient info. [Ar-lein] 2018. [Dyfynnwyd: 20 10 2022.] <https://patient.info/bones-joints-muscles/rheumatoid-arthritis-leaflet/juvenile-idiopathic-arthritis>.
156. National Scientific Council on the Developing Chil. Early Experiences Can Alter Gene Expression and Affect Long-term Development: Working Paper No. 10. [Ar-lein] 2010. <http://www.developingchild.net>.
157. *Mortality, causes of death and influence of medication use in patients with systemic lupus erythematosus vs matched controls*. Bultink, Irene E M, et al. 1, s.l. : Rheumatology, 2021, Cyf. 60.
158. Lupus UK. Psychological and psychiatric problems in Lupus. *Lupus UK*. [Ar-lein] 2019. [Dyfynnwyd: 27 10 2022.] <https://www.lupusuk.org.uk/medical/nurses-guide/psychiatricproblems/>.
159. *Exercise and physical activity in systemic lupus erythematosus: A systematic review with meta-analyses*. O'Dwyer, T, Durcan, L and Wilson, F. 2, s.l. : Seminars in arthritis and rheumatism, 2017, Cyf. 47.
160. *Effect of Self-Care management on Health Outcomes and Symptoms for Females with Systemic Lupus Erythematosus*. Mohamady, S H, Srour, O A A and Saad, N S E. 22, s.l. : Tanta Scientific Nursing Journal, 2022, Cyf. 25.
161. *Depression and osteoarthritis*. Lin, E H. 11, s.l. : The American journal of medicine, 2008, Cyf. 121.
162. NHS Digital. Finalised Patient Reported Outcome Measures (PROMs) in England, for Hip and Knee Replacement Procedures (Ebrill 2020 to Mai 2021). [Ar-lein] 2021. <https://digital.nhs.uk/data-and-information/publications/statistical/patient-reported-outcome-measures-proms/finalised-hip-and-knee-replacement-april-2019---march-2020/introduction>.
163. *Prevalence of rheumatologist – diagnosed psoriatic arthritis in patients with psoriasis in European/North American dermatology clinics*. Mease, P J, et al. 5, s.l. : J Am Acad Dermatol, 2013, Cyf. 69.
164. *Gender specific differences in patients with psoriatic arthritis*. Nas, Kemal, et al. 2, s.l. : Modern Rheumatology, 2017, Cyf. 27.
165. *An epidemiological study on trigger factors and quality of life in psoriatic patients*. Xhaja, Alert, et al. 3, s.l. : Materia Socio-medica, 2014, Cyf. 26.
166. *Prevalence and predictors of reduced work productivity in patients with psoriatic arthritis*. Kennedy, M, et al. s.l. : Clinical and Experimental Rheumatology, 2014.
167. *Epigenetics in rheumatoid arthritis: a primer for rheumatologists*. Bottini, N and Firestein, G S. 11, s.l. : Current rheumatology reports, 2013, Cyf. 15.
168. *Osteoporosis in Rheumatoid Arthritis: Dangerous Liaisons*. Llorente, Irene, et al. 7, s.l. : Frontiers in medicine, 2020, Cyf. 23.
169. *Which patients stop working because of rheumatoid arthritis? Results of five years' follow up in 732 patients from the Early RA Study (ERAS)*. Young, A, et al. 4, s.l. : Annals of the Rheumatic Diseases, 2002, Cyf. 61.

170. Office for Health Improvement and Disparities. Percentage of physically inactive adults. *Fingertips*. [Ar-lein] 2021. [Dyfynnwyd: 25 01 2023.] https://fingertips.phe.org.uk/profile/msk/data#page/7/gid/1938133151/pat/6/par/E12000008/ati/401/are/E07000223/iid/93015/age/298/sex/4/cat/-1/ctp/-1/yrr/1/cid/4/tbm/1/page-options/car-do-0_ine-ao-1_ine-yo-1:2020:-1:-1_ine-ct-44_ine-pt-0.
171. NASS. Facts & figures. NASS. [Ar-lein] 2023. [Dyfynnwyd: 26 01 2023.] <https://nass.co.uk/about-as/as-facts-and-figures/#:~:text=Axial%20SpA%20has%20a%20profound%20effect%20not%20only,people%20with%20axial%20SpA%20report%20absenteeism%20at%20work>.
172. Symptoms of depression and risk of new episodes of low back pain: a systematic review and meta-analysis. Pinheiro, M B, et al. 11, s.l. : Arthritis care & research, 2015, Cyf. 67.
173. The prevalence of fibromyalgia in the general population: a comparison of the American College of Rheumatology 1990, 2010 and modified 2010 classification criteria. Jones, G, et al. 2, s.l. : Arthritis & Rheumatology, 2015, Cyf. 67.
174. Continuing specialist care into adulthood in young people with juvenile idiopathic arthritis: a retrospective cohort study using electronic health records in England. Costello, Ruth E, et al. s.l. : Rheumatology, 2022.
175. Annual consultation incidence of osteoarthritis estimated from population-based health care data in England. Yu, Dahai, et al. 11, s.l. : Rheumatology (Oxford), 2015, Cyf. 54.
176. Association between gout flare and subsequent cardiovascular events among patients with gout. Cipolletta, Edoardo, Tata, Laila J and Nakafaro, Georgina. 5, s.l. : JAMA, 2022, Cyf. 382.
177. Association between osteoarthritis and cardiovascular disease: Systematic review and meta-analysis. Hall, Andrew J, et al. 9, s.l. : European Journal of Preventive Cardiology, 2020, Cyf. 23.
178. Excess mortality in rheumatoid arthritis: Gains in life expectancy over 25 years. Norton, Sam, et al. 1, s.l. : Rheumatology, 2014, Cyf. 53.
179. Independent impact of gout on the risk of diabetes mellitus among women and men: a population-based, BMI-matched cohort study. Rho, Young Hee, et al. 1, s.l. : Annals of The Rheumatic Diseases, 2016, Cyf. 75.
180. Gout and the risk of advanced chronic kidney disease in the UK health system: a national cohort study. Stack, Austin G, et al. 8, s.l. : BMJ Open, 2019, Cyf. 9.
181. Incidence and mortality of interstitial lung disease in rheumatoid arthritis: A population-based study. Bongartz, T, et al. s.l. : Arthritis & Rheumatism, 2010, Cyf. 62.
182. Mortality, causes of death and influence of medication use in patients with systemic lupus erythematosus vs matched controls. Bultink, Irene E, et al. 1, s.l. : Rheumatology, 2020, Cyf. 60.
183. Prifysgol Manceinion. Estimated number of people with Psoriatic Arthritis and Fibromyalgia in 2020. Manchester: Heb ei gyhoeddi, 2023.
184. The Scottish Health Survey 2022 – volume 1: main report. 5. Chronic Pain. 5ed Rhagfyr 2023. Cychwynn ar 15 Ionawr 2024. [5 Chronic Pain – The Scottish Health Survey 2022 – volume 1: main report – gov.scot \(www.gov.scot\)](https://www.gov.scot/Chronic-Pain-The-Scottish-Health-Survey-2022-volume-1-main-report-gov.scot).
185. The prevalence of axial spondyloarthritis in the UK: a cross-sectional cohort study. Hamilton, Louise, et al. In: BMC Musculoskeletal Disorders, 2015, Cyf. 16.

Am ragor o wybodaeth ewch
i'n gwefan: versusarthritis.org

0300 790 0400

 /VersusArthritis

 @VersusArthritis

 @VersusArthritis

Versus Arthritis

Copeman House

St Mary's Gate

Chesterfield

S41 7TD

DATA VERSUS ARTHRITIS